

**Mai 2013**



**Gemeinde  
KURIER**

**Ostseeheilbad Graal-Müritz**

Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Graal-Müritz

Gemeinde: Graal-Müritz, Ribnitzer Str. 21

Sprechzeiten: Di. 9.00 – 11.30 Uhr und 13.00 – 18.00 Uhr, Do. 9.00 – 11.30 Uhr und 14.00 – 17.00 Uhr und nach Vereinbarung

22. Jahrgang

06. Mai 2013

05/2013

## ***Pflanzaktion am Samstag, den 20.04.2013***

***Danke an die vielen fleißigen Helfer!***



*Fachliche Einweisung durch einen Vertreter des Forstamtes.*

*Foto: Klaus Graf*

## Amtliche Bekanntmachungen

### Amtliche Bekanntmachung zum Jahresabschluss 2011 des Eigenbetriebes „Tourismus- und Kurbetrieb“ der Gemeinde Ostseeheilbad Graal-Müritz § 14 (5) Kommunalprüfungsgesetz

#### 1. Wiedergabe des Bestätigungsvermerks des Abschlussprüfers

Wir haben den Jahresabschluss - bestehend aus Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Anhang - unter Einbeziehung der Buchführung und den Lagebericht des Tourismus- und Kurbetrieb Ostseeheilbad Graal-Müritz für das Geschäftsjahr vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2011 geprüft. Die Buchführung und die Aufstellung von Jahresabschluss und Lagebericht nach den deutschen handelsrechtlichen Vorschriften liegen in der Verantwortung der gesetzlichen Vertreter des Tourismus- und Kurbetrieb Ostseeheilbad Graal-Müritz. Unsere Aufgabe ist es, auf der Grundlage der von uns durchgeführten Prüfung eine Beurteilung über den Jahresabschluss unter Einbeziehung der Buchführung und über den Lagebericht abzugeben.

Wir haben unsere Jahresabschlussprüfung nach § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung vorgenommen. Danach ist die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass Unrichtigkeiten und Verstöße, die sich auf die Darstellung des durch den Jahresabschluss unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung und durch den Lagebericht vermittelten Bildes der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage wesentlich auswirken, mit hinreichender Sicherheit erkannt werden. Bei der Festlegung der Prüfungshandlungen werden die Kenntnisse über die Geschäftstätigkeit und über das wirtschaftliche und rechtliche Umfeld des Tourismus- und Kurbetrieb Ostseeheilbad Graal-Müritz sowie die Erwartungen über mögliche Fehler berücksichtigt. Im Rahmen der Prüfung werden die Wirksamkeit des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems sowie Nachweise für die Angaben in Buchführung, Jahresabschluss und Lagebericht überwiegend auf der Basis von Stichproben beurteilt. Die Prüfung umfasst die Beurteilung der angewandten Bilanzierungsgrundsätze und der wesentlichen Einschätzungen der gesetzlichen Vertreter sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bildet.

Unsere Prüfung hat zu keinen Einwendungen geführt.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse entspricht der Jahresabschluss den gesetzlichen Vorschriften und vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Tourismus- und Kurbetrieb Ostseeheilbad Graal-Müritz. Der Lagebericht steht im Einklang mit dem Jahresabschluss, vermittelt insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Tourismus- und Kurbetrieb Ostseeheilbad Graal-Müritz und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Die wirtschaftlichen Verhältnisse des Eigenbetriebes geben nach unseren Beurteilungen keinen Anlass zu wesentlichen Beanstandungen.

Ribnitz-Damgarten, den 28. September 2012

Hanseatische Prüfungs- und  
Beratungsgesellschaft mbH  
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

  
Dietmar Hölscher  
Wirtschaftsprüfer

  
Eberhard Krutzsch  
Wirtschaftsprüfer



#### 2. Feststellungsvermerk des Landesrechnungshofes

Mit Schreiben vom 18.03.2013 wurde der Bericht des Abschlussprüfers, über die Prüfung des Jahresabschlusses zum 31.12.2011 durch den Landesrechnungshof nach eingeschränkter Prüfung (§ 14 Abs. 4 KPG) freigegeben.

#### 3. Beschluss der Gemeindevertretung

Die Gemeindevertretung stellte in ihrer Sitzung am 25.04.2013 das Ergebnis der Jahresrechnung für das Wirtschaftsjahr 2011 des Eigenbetriebes „Tourismus- und Kurbetrieb“ fest und erteilt dem Bürgermeister als Betriebsleiter die Entlastung.

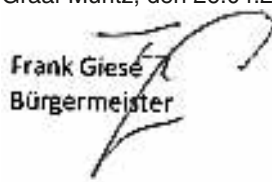
#### 4. Behandlung des Jahresergebnisses

Der festgestellte Jahresverlust in Höhe von -5.217,35 EURO wird auf neue Rechnung vorgetragen.

#### 5. Öffentliche Auslegung

Der Jahresabschluss und der Lagebericht liegen gemäß § 14 Abs. 5 in der Zeit vom 06.05.2013 - 16.05.2013 im Rathaus der Gemeinde Graal-Müritz, Abt. Kämmerei, während der Dienststunden öffentlich aus.

Graal-Müritz, den 26.04.2013

  
Frank Giese  
Bürgermeister



### Haushaltssatzung der Gemeinde Ostseeheilbad Graal-Müritz für das Haushaltsjahr 2013

Auf Grund des § 47 KV M-V wird nach Beschluss der Gemeindevertretung vom 25.04.2013 folgende Satzung mit den Anlagen Haushalts- und Stellenplan und dem Wirtschaftsplan des Eigenbetriebes „Tourismus- und Kurbetrieb“ erlassen:

Graal-Müritz, den 26.04.2013

  
Giese  
Bürgermeister





## Haushaltssatzung der Gemeinde/Stadt Graal-Müritz für das Haushaltsjahr 2013

Aufgrund der §§ 45 ff. Kommunalverfassung des Landes Mecklenburg-Vorpommern wird nach Beschluss der Gemeindevertretung vom 25.04.2013 folgende Haushaltssatzung erlassen:

### § 1

#### Ergebnis- und Finanzhaushalt

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2013 wird

1. im Ergebnishaushalt
  - a) der Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf 6.625.300 EUR
  - der Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf 5.638.800 EUR
  - der Saldo der ordentlichen Erträge und Aufwendungen auf 986.500 EUR
  - b) der Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf 0 EUR
  - der Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf 0 EUR
  - der Saldo der außerordentlichen Aufwendungen und Erträge auf 0 EUR
  - c) das Jahresergebnis vor Veränderung der Rücklagen 986.500 EUR
  - die Einstellung der Rücklagen auf 0 EUR
  - die Entnahmen aus Rücklagen auf 0 EUR
  - das Jahresergebnis nach Veränderung der Rücklagen auf 986.500 EUR
2. im Finanzhaushalt
  - a) die ordentlichen Einzahlungen auf 5.667.600 EUR
  - die ordentlichen Auszahlungen auf 4.752.200 EUR
  - der Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen auf 915.400 EUR
  - b) die außerordentlichen Einzahlungen auf 0 EUR
  - die außerordentlichen Auszahlungen auf 0 EUR
  - der Saldo aus außerordentlichen Ein- und Auszahlungen auf 0 EUR
  - c) die Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf 1.033.000 EUR
  - die Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf 555.600 EUR
  - der Saldo aus Ein- und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf 477.400 EUR
  - d) die Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit 0 EUR
  - die Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit 1.392.800 EUR
  - der Saldo aus Ein- und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit 1.392.800 EUR

festgesetzt.

### § 2

#### Kredite für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen ohne Umschuldungen

(Kreditermächtigung) wird festgesetzt auf 0 EUR

### § 3

#### Verpflichtungsermächtigungen

Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen wird festgesetzt auf

0 EUR

### § 4

#### Kredite zur Sicherung der Zahlungsfähigkeit

Der Höchstbetrag der Kredite zur Sicherung der Zahlungsfähigkeit wird festgesetzt auf

560.000 EUR

### § 5

#### Hebesätze

Die Hebesätze für die Realsteuern werden wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuer
  - a) für die land- und forstwirtschaftlichen Flächen (Grundsteuer A) 200 v. H.
  - b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) 330 v. H.
2. Gewerbesteuer 300 v. H.

### § 6

#### Kreisumlage

1. Die Kreisumlage wird auf 45,3 v. H. der Umlagegrundlagen festgesetzt.

### § 7

#### Stellen gemäß Stellenplan

Die Gesamtzahl der im Stellenplan ausgewiesenen Stellen beträgt 21,44 Vollzeitäquivalente (VzÄ).

### § 8

#### Eigenkapital

Der Stand des Eigenkapitales zum 31.12. des Haushaltsvorjahres betrug 13.705.643,17 EUR  
Der voraussichtliche Stand des Eigenkapitales zum 31.12. des Haushaltsvorjahres beträgt 12.853.443,17 EUR  
und zum 31.12. des Haushaltsjahres 13.839.943,17 EUR

### § 9

#### Weitere Vorschriften

Weitere Vorschriften nach § 45 KV M-V Absatz 3 möglich.

Die rechtsaufsichtliche Genehmigung wurde am ... erteilt. (entfällt)

Graal-Müritz, den 26.04.2013  
Ort, Datum

Siegel



*[Signature]*  
Bürgermeister

## Zusammenstellung für das Jahr 2013 für Eigenbetrieb Tourismus- und Kurbetrieb

Gemäß § 5 Abs. 1 Nr. 2 der Eigenbetriebsverordnung i. V. m. § 64 Abs. 1 der Kommunalverfassung hat die Gemeindevertretung der Gemeinde Graal-Müritz<sup>2)</sup> durch Beschluss vom 25.04.2013 den Wirtschaftsplan für das Wirtschaftsjahr 2013 festgestellt:

Es betragen

1. im Erfolgsplan in TEUR<sup>4)</sup>
  - die Erträge 1.841,5
  - die Aufwendungen -1.919,7
  - der Jahresgewinn 0,0
  - der Jahresverlust -78,2
2. im Finanzplan
  - der Mittelzu-/Mittelabfluss aus laufender Geschäftstätigkeit 18,8
  - der Mittelzu-/Mittelabfluss aus der Investitionstätigkeit -1,5
  - der Mittelzu-/Mittelabfluss aus der Finanzierungstätigkeit -37,3

**3. Es werden festgesetzt**

- der Gesamtbetrag der Kredite für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (ohne Umschuldungen) auf	0,0
- der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen auf	0,0
- der Höchstbetrag aller Kredite zur Liquiditätssicherung	170,0

**4. Die Stellenübersicht weist 8 Stellen in Vollzeitäquivalenten aus.****5. Der Stand des Eigenkapitals**

- betrug zum 31.12. des Vorvorjahres	2011	1.020,5
- beträgt zum 31.12. des Vorjahres voraussichtlich	2012	985,9
- beträgt zum 31.12. des Wirtschaftsjahres voraussichtlich	2013	907,7

Die rechtsaufsichtliche Genehmigung wurde erteilt am<sup>3)</sup>:  
entfällt

Ort, Datum/Unterschrift des gesetzlichen Vertreters:

Graal-Müritz, den 26.04.2013

## Bekanntmachung der Gemeinde Ostseeheilbad Graal-Müritz

### 5. Änderung des Bebauungsplans Nr. 5-6/7-94 „Müritz-Mitte“

**hier: Aufstellungsbeschluss**

Die Gemeindevertretung Graal-Müritz hat am 25.04.2013 beschlossen, den B-Plan Nr. 5-6/7-94 zu ändern.

Die Planänderung betrifft den Bereich östlich des Mittelweges und nördlich der bebauten Grundstücke an der Ribnitzer Straße.

Es wurden folgende Planungsziele angestrebt:

- Überprüfung der zulässigen Grundstücksversiegelung mit dem Ziel, die Versiegelungsmöglichkeiten zu minimieren
- Erhaltung angemessener Möglichkeiten für bauliche Grundstücksnutzungen der geplanten Einfamilienhausbebauung

Graal-Müritz, 26.04.2013



Giese  
Bürgermeister

## Amtliche Mitteilungen

### Gemeindevertretersitzung im März

#### Die Bürgervorsteherin informiert

Liebe Graal-Müritzer!

Danke, danke, danke! Das war ja der Hammer, wie viele von Ihnen die Baumpflanzaktion unterstützt haben! Rund hundert Leute haben in 2 Stunden ungefähr 5000 Eichen gepflanzt. Und das war gar nicht so einfach, denn der Waldboden war teilweise total vernässt (trotz der vorherigen Bemühungen des Kurparkwirtschaftshofes, der diverse Abflussgräben gezogen hatte) oder stark durchwurzelt. Stellenweise hatte man seine liebe Not, das entsprechende Loch zu graben. Und ich ziehe vor allem vor den vielen älteren Mitbürgern wieder und wieder den Hut. Jeder hat sein Bestes gegeben, auch wenn er vielleicht nur ein Bund (25 Stück) geschafft hat. Egal! Es gab ein tolles Gemeinschaftsgefühl, es gab Sonnenschein und ganz viel gute Laune. Nach scheinbar langer Zeit stand nicht die Frage im Vordergrund, ob das Anpflanzen denn nun vorrangig für die Touristen oder für die Einwohner wichtig sei. Allen Beteiligten war der Grundgedanke bewusst, dass wir der Natur wenigstens etwas von dem, was wir ihr nehmen **mussten**, wieder geben. Und es spielt überhaupt keine Rolle, ob wir noch erleben werden, wie die Bäume aussehen, wenn sie denn richtig groß sind. Nach uns kommen schließlich immer wieder neue Küstenwaldgenießer. Nach dem Einsatz gab es eine wohlverdiente Stärkung, die u. a. vom Servicewohnen „Domizil Waterkant“, aber auch von einigen Privatpersonen zur Verfügung gestellt wurde. Ich kann Ihnen gar nicht beschreiben, wie gut die erste Bratwurst vom Grill geschmeckt hat!

Jetzt muss aber der Kurparkwirtschaftshof einfach noch einmal erwähnt werden. Die Männer haben eine sagenhafte Vorarbeit geleistet. Sicher, sie werden dafür bezahlt, aber bedenken Sie doch bitte, dass alle anderen Saisonvorbereitungsmaßnahmen auch erledigt werden müssen.

<sup>1)</sup> Nichtzutreffendes streichen

<sup>2)</sup> beschließendes Organ

<sup>3)</sup> nur, wenn genehmigung erforderlich

<sup>4)</sup> Angabe in Tausend Euro mit einer Dezimalstelle

#### Öffentliche Auslegung

Die Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2013 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

Sie ist der Kommunalaufsicht angezeigt und enthält keine genehmigungspflichtigen Teile.

Die Haushaltssatzung der Gemeinde Ostseeheilbad Graal-Müritz einschließlich ihrer Anlagen Haushalts- und Stellenplan und dem Wirtschaftsplan des Eigenbetriebes „Tourismus- und Kurbetrieb“ liegt in der Zeit vom 06.05. - 16.05.2013 für jeden zur Einsichtnahme im Rathaus, Abt. Kämmerei Zimmer 14, während der Dienstzeiten aus.

Montag	von 8:30 - 12:00 Uhr und 14:00 - 15:30 Uhr
Dienstag	von 8:30 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr
Mittwoch	von 8:30 - 12:00 Uhr
Donnerstag	von 8:30 - 12:00 Uhr und 14:00 - 17:00 Uhr
Freitag	von 8:30 - 12:00 Uhr

Giese  
Bürgermeister





Nur für diesen Einsatz wurde ein Zaun gezogen, es wurden Reihen abgesteckt, es wurden Entwässerungsgräben ausgebagert und nicht zuletzt wurden die größeren Äste aus den Pflanzreihen entfernt. Natürlich waren die Jungs am Tag selbst ebenfalls im Einsatz und hatten zum Pflanzbeginn um 10.00 Uhr schon eine weitere Stunde vorgearbeitet. Am besten setze ich den Hut, den ich vor ein paar Zeilen gezogen habe, gar nicht wieder auf. Danke!

Die Gemeindevertretersitzung hingegen hätte durchaus noch mehr Zuhörer vertragen. Mit nur 9 Gästen war im Vergleich zum Februar ein deutlicher Rückgang zu verspüren. Schade! Für alle, die nicht dabei sein konnten, an dieser Stelle mein Bericht.

### **TOP 1: Öffentlich-rechtlicher Vertrag zur Regelung der Aufgabenerfüllung im Bereich der Kindertagesförderung**

Der Kreistag des Landkreises Rostock hat in seiner Sitzung am 20.02.2013 dem Abschluss von Verträgen zur Übertragung der Aufgabe „Bedarfsprüfung KITA“ auf die Städte, Gemeinden und Ämter des ehemaligen Landkreises DBR zugestimmt. Der Vertrag für Graal-Müritz liegt nun vor und bedarf zum Abschluss der Zustimmung der Gemeindevertretung und danach der Genehmigung der Rechtsaufsichtsbehörde. Der Vertrag gilt rückwirkend ab 01.01.13. Der im Vertrag genannte Umfang der Aufgabenübertragung wird in diesem Umfang bereits von der Gemeinde durchgeführt. Der Vertrag bewirkt eine Rechtssicherheit und erstmalig eine Kostenerstattung i. H. v. ca. 1.500 € jährlich. Hier gab es einhellige Zustimmung.

### **TOP 2: Vergabe von Bauleistungen Dünensicherung im Bereich der Seebrücke**

Im Bereich Seebrückenaufgang wurde vor 7 Jahren das Geländer an der West- und Ostseite mit einer Holzkonstruktion verkleidet um zu verhindern, dass der Dünen sand auf den Brückenaufgang rieselt. Diese Holzkonstruktion ist inzwischen verschlissen und stellt auch keine optimale Lösung für die Dünensicherung in diesem Bereich dar. Da auch Gefahr im Verzug ist (weil die Holzkonstruktion unter dem Dünendruck jederzeit zusammen brechen könnte), ist beabsichtigt, diese Konstruktion zu entfernen und eine dauerhafte Dünensicherung mittels einer Beton- Winkelstützwand herzustellen. Dazu sind umfangreiche Erdarbeiten im Dünenbereich notwendig, die Genehmigung für diese Arbeiten durch das StALU MM liegt vor. Die Bauleistungen sollen freihändig vergeben werden. Dazu wurden vier Fachfirmen angefragt. Die Gemeindevertretung beschloss die Vergabe an die Firma AK Tief- und Rohrleitungsbau Graal-Müritz, Dr.- Leber - Straße zum Angebotspreis von 18.182,95 € einstimmig.

### **TOP 3: Vergabe Straßennamen Baufeld 5 im B-Plangebiet „Müritz-West“**

In den letzten Jahren ist im Bereich nördlich des Nachtigallenweges und östlich begrenzt durch das Aquadrom ein Ferienpark entstanden. Die Arbeiten sind 2012 abgeschlossen worden. Die Anbindung an den öffentlichen Verkehrsraum (Nachtigallenweg) ist über eine Privatstraße gesichert. Auch die Ferienhäuser stehen auf privatem Gelände. Durch den Eigentümer der Flächen wird der Antrag gestellt, der künftigen Privatstraße einen offiziellen Straßennamen zuzuordnen. Gemäß Straßen- und Wegesgesetz des Landes M-V sind die Gemeinden berechtigt, Straßennamen zu vergeben. Die Abgeordneten entschieden sich einstimmig für den Namen „Zum Strandpark“.

### **TOP 4: Bauantrag Neubau Ferienhaus, Pappelweg 41**

Der Neubau eines Ferienhauses nach Abriss des vorhandenen Nebengebäudes (4-mal im Bauausschuss behandelt) wurde durch den Landkreis genehmigt. Zwischenzeitlich erfolgte der Flächentausch zwischen der Gemeinde und dem Bauherren. Es wurde eine Neuplanung für das Ferienhaus vorgelegt.

Mit der Umplanung wurde die Dachneigung des Baukörpers von 45° auf 23° verringert und damit die Firsthöhe von 7,60 m auf 6,25 m gesenkt und die Grundfläche von 99 qm auf 78 qm. Dies trägt aus Sicht der Verwaltung wesentlich zur besseren Einfügung in die Umgebungsbebauung bei. Bei der geplanten Lage des Baukörpers wird das ehemalige Gemeindegrundstück teilweise überbaut, was eine Nachbewertung der Fläche von 73 qm gegenüber dem festgesetzten Bodenpreis als Gartenland zum gültigen Baulandpreis zur Folge hat. Der Bauausschuss hatte empfohlen, das gemeindliche Einvernehmen nicht zu erteilen, da sich das Vorhaben mit der Zweigeschossigkeit des Baukörpers nicht in die nähere Umgebungsbebauung gemäß § 34 BauGB einfügt. Auch wurde die Bauflucht nicht eingehalten. Die überwiegende Mehrheit der Abgeordneten folgte der Empfehlung des Bauausschusses.

Im geschlossenen Teil gab es eine Information zur Sanierung der Fassaden und Balkone im Ostseering.

### **Meine Aktivitäten:**

28.03.	Gemeindevertretersitzung
02.04.	Ausstellungseröffnung im Heimatmuseum
03.04.	Ausstellungseröffnung Haus des Gastes
04.04.	Wasserausschuss
18.04.	Einwohnerversammlung
20.04.	Baumpflanzaktion

Liebe Einwohner, auf den letzten Gemeindevertretersitzungen wurde mehrfach der Wunsch geäußert, ich möge doch eine Bürgersprechstunde abhalten. Ich habe lange darüber nachgedacht und will es jetzt ausprobieren. Ab Mai bin ich für Sie jeweils vor der Gemeindevertretersitzung im Rathaus (kleiner Konferenzraum) von 17.30 bis 18.30 Uhr da. Sollte die Sitzung einmal ausfallen, führe ich auch keine Sprechstunde durch. Soweit ich das einschätzen kann, informiere ich Sie hier an dieser Stelle monatlich über das Stattfinden. Planmäßig würde ich dann am 30.05. mit der Sprechstunde beginnen.

Bis zum nächsten Kurier oder bis zum nächsten persönlichen Zusammentreffen verbleibe ich mit freundlichen und frühlingshaften Grüßen,

**Ihre Bürgervorsteherin**  
**Anke Griese**

## **Gemeinde beabsichtigt die Einführung eines elektronischen Meldescheinsystems**

Die Gemeinde Graal-Müritz erhebt auf der Basis des Kommunalen Abgabegesetzes Mecklenburg-Vorpommern Kurabgabe. Die entsprechende Satzung legt fest, dass die Vermieter die Kurabgabe einziehen und in der Tourismus- und Kur GmbH (TuK), die mit dem Inkasso beauftragt ist, abrechnen. Der Gast muss einen entsprechend dem Meldegesetz M-V einen Meldeschein ausfüllen. Dieser ist gleichzeitig die Grundlage für die Abrechnung der Kurabgabe.

Aus der Beauftragung der Gemeinde ergeben sich für die TuK folgende Aufgaben:

- Ausgabe der Meldescheine an die Anbieter/Vermieter mit gleichzeitiger Erfassung der Nummern
- Kassierung der Kurabgabe von den Vermietern und Gästen; zumeist bar
- Erfassung der abgerechneten Meldescheine

Aus den erfassten Meldescheinen, die laut dem Datenschutzgesetz M-V keinerlei personenbezogene Angaben enthalten dürfen, wird am Jahresende eine Statistik für den Ort erstellt.

Sie umfasst Aussagen über die Anzahl der Ankünfte, die Übernachtungen, die durchschnittliche Verweildauer sowie die Quellgebiete der Gäste, unterschieden nach Hotels/Pensionen, Kliniken und Ferienwohnungen. Nur so ist es überhaupt möglich, Entwicklungen des Tourismus in unserem Ort zu erkennen, die letztlich zu Entscheidungen über das touristische Marketing sowie über kurz- und langfristige Maßnahmen der Gemeinde zur touristischen Infrastrukturentwicklung führen.

Gegenwärtig werden alle Meldescheine manuell in ein entsprechendes Softwareprogramm eingegeben. Allein für das Jahr 2012 mussten so „per Hand“ ca. 26.000 Meldescheine einzeln im System erfasst werden. Durch die stetig steigende Anzahl der Ankünfte in den letzten Jahren sind das Erfassen der Meldescheine und die Abrechnung zu einem enormen Aufwand geworden.

Dazu kommen weitere Probleme wie:

1. Nicht alle Anbieter nutzen die Meldescheine und Kurkarten der Gemeinde Graal-Müritz.
2. Beim manuellen Ausfüllen der Meldescheine treten immer wieder Fehler auf (falsche Berechnung der Höhe der Kurabgabe). Auch erfolgt oft nur eine unvollständige Angabe der Daten; insbesondere des Herkunftsbundeslandes.
3. Die Vermieter sind laut Satzung zwar verpflichtet, die Kurabgabe von den Gästen zu kassieren; eine große Anzahl von Einzelvermietern ignoriert jedoch diese Pflicht und schickt die Gäste ins Haus des Gastes. Dies verursacht in der Hochsaison in der Touristinformation einen hohen Aufkommen an Gästen, von denen die melderechtlichen Daten erfasst und die Kurabgabe kassiert werden muss. Dies führt zeitweilig zu erheblichen Qualitätsverlust bei der Ausführung der eigentlichen Informationsvermittlung einer Touristinformation.

Die gegenwärtige Praxis der manuellen Bearbeitung der Meldescheine ist auch nicht mehr zeitgemäß. Die Lösung wäre die Einführung eines elektronischen Meldescheinsystems und die damit verbundenen Möglichkeit, über Schnittstellen die Daten auf elektronischem Weg an die TuK zu melden. Das verringert den Arbeitsaufwand sowohl bei den Anbietern/Vermietern, als auch der TuK GmbH.

Mit elektronischen Meldesystemen wird in zahlreichen Kur- und Erholungsorten in ganz Deutschland gearbeitet. Es sind mehrere Systeme unterschiedlicher Softwarehersteller auf dem Markt, die jedoch alle einen aus unserer Sicht erheblichen Mangel haben: die Daten werden komplett auf einen externen Server übertragen, so dass die Gefahr eines zweckentfremdeten Gebrauchs nicht völlig ausgeschlossen ist. Deshalb beabsichtigen wir, ein eigenes System entwickeln zu lassen, das gewährleistet, dass melderechtlich relevante Daten auf dem Rechner des Vermieters/Anbieters verbleiben. An die TuK werden nur abrechnungstechnische und statistische Inhalte übertragen.

Sicher ist die Entwicklung eines eigenen Systems in der Anschaffung deutlich teurer. Aber da bei allen handelsüblichen Systemen jährliche Lizenzgebühren anfallen, die in unserem Fall entfallen, amortisiert sich das eigene System in 3 bis 4 Jahren.

Gespräche im Vorfeld der Gesellschafterversammlung der TuK mit gewerblichen Vermietern, die nach wie vor die Mehrheit der zu erfassenden Daten liefern, ergaben ein positives Feedback. Die Arbeitsvereinfachung für die Beherbergungsbetriebe und Erleichterungen durch die Vermeidung von Doppelerfassungen standen dabei im Vordergrund der Diskussion. Die Hotels, Pensionen und Zimmervermittlungen sind auch die ersten, bei denen das System eingeführt werden soll. Allerdings besteht nach wie vor Diskussionsbedarf sowohl mit den gewerblichen als auch mit Kleinvermietern, denn wir wollen eine möglichst breite Akzeptanz erreichen, bevor ein solches System eingeführt wird.

Außerdem sind bis zur Einführung des elektronischen Meldesystems weitere Voraussetzungen geschaffen werden u. a. muss die Kurabgabesatzung durch einen Beschluss der Gemeindevertretung entsprechend angepasst werden sowie eine Prüfung und Testierung des Systems im Sinne des Datenschutzes erfolgen.

Natürlich ist die Beteiligung am elektronischen Meldesystem dann freiwillig. Aber Ziel kann und muss es sein, möglichst alle für die Teilnahme zu gewinnen.

*Dr. Bernd Kuntze*

**Geschäftsführer**

**Tourismus- und Kur GmbH**

## Akquise für das Gastgeberverzeichnis hat begonnen

---

Sehr geehrte Vermieter,

wie alljährlich beginnt bereits im April/Mai die Vorbereitung des Gastgeberverzeichnisses (GGV) für das nächste Jahr. Wir haben gerade mit der Akquise für das GGV 2014 begonnen.

Auch im kommenden Jahr wird es eine enge Kooperation mit dem Fischland-Darß-Zingst geben, d. h. Graal-Müritz ist vollständig in das GGV des Fischland-Darß-Zingst (F-D-Z) integriert. Daher werden die Anzeigen mit Bild und Bildzeilen identisch in beiden Produkten abgedruckt und nach den Vorgaben durch F-D-Z gestaltet. Neu ist, dass auch die Zeileneinträge in beiden Gastgeberverzeichnissen in der Form vom Fischland-Darß-Zingst erscheinen. Damit werden alle Anzeigen insgesamt in 125.000 Exemplaren veröffentlicht.

Wie in den Vorjahren ergeben sich die Preise aus einer Mischkalkulation. Die für Mitglieder des Tourismusverbandes F-D-Z gewährten Rabatte beziehen sich lediglich auf den Anteil für das GGV F-D-Z, nicht auf den gesamten Anzeigenvertrag.

Sollten Sie bereits im letzten Jahr eine Anzeige geschaltet haben, gehen Ihnen die Unterlagen für 2014 auf dem Postweg zu. Interessenten, die neu inserieren wollen oder keine Unterlagen erhalten haben, melden sich bitte im Haus des Gastes.

**Anzeigenschluss ist der 20.05.2013.v**

*Dr. Bernd Kuntze*

**Geschäftsführer**

**Tourismus- und Kur GmbH**

**Tourismus und Kur GmbH Graal-Müritz**

## Informationen zur Abrechnung der Kurabgabe und Kassenöffnungszeiten im Haus des Gastes

---

Sehr geehrte Vermieter und Beauftragte für die Kurabgabeabrechnung,

gemäß Kurabgabesatzung ist der Vermieter verpflichtet, die Kurabgabe zu kassieren. Der Aufwand hält sich in Grenzen, weil der Gast ja einen Meldeschein ausfüllen muss, was mit dem Kurabgabeschein erledigt wäre.

Auch in der Saison 2013 (01.05.2013) erfolgt die Entgegennahme der Meldescheine sowie der Kurabgabe und auch die Herausgabe neuer Meldescheine/Kurkarten in der Hauptkasse (1. Etage, Raum 204).

Bitte entlasten Sie die Touristinformation von Abrechnungstätigkeiten!

Unsere Gäste werden es uns danken.

Auch für Sie als Leistungsträger ist sehr viel angenehmer und zeitsparender, denn in der Regel ist die Abrechnung in der Hauptkasse sofort, ohne Wartezeit möglich.



**Die Hauptkasse hat wie folgt geöffnet:**

**Montag, Mittwoch, Freitag** 09:00 - 12:00 Uhr  
**Dienstag, Donnerstag** 13:00 - 18:00 Uhr

Es ist auch nicht notwendig, dass Sie die Kurabgabe in Form von Bargeld gleich mitbringen. Wir quittieren Ihnen gern die abgegebenen Meldescheine und stellen Ihnen dann eine Rechnung. Somit können Sie den Betrag bequem überweisen und die Zeit für das Bargeldzahlen entfällt.

Sie können uns auch die abzurechnenden Meldescheine per Post oder auf anderem Weg zukommen lassen. Neue Meldescheine - in überschaubarer Stückzahl - schicken wir Ihnen ebenfalls gern auf dem Postweg zu. Somit sparen Sie ebenfalls Zeit.

Wir hoffen, mit diesen Maßnahmen auch in Ihrem Interesse zu handeln, sind für weitere Vorschläge offen und stehen für Rückfragen gern zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

*Dr. Bernd Kuntze*  
**Geschäftsführer**

04.04.2013

## Rathausinformationen

### Rathaus geschlossen

Aus organisatorischen Gründen bleibt das Rathaus am Freitag, dem 10.05.2013 geschlossen.

*Giese*  
**Bürgermeister**

## Anliegerinformation 2013

Sehr geehrte Damen und Herren,  
 unser Parkfest 2013 rückt nun in greifbare Nähe.

Auch in diesem Jahr werden wir wieder eine Sperrung vornehmen müssen. Bitte haben Sie dafür Verständnis! Der Parkplatz am Kreisverkehr Waldhotel/Waldperle sowie der Zarnesweg ist von Donnerstag, d. 23.05.13, 17:00 Uhr bis Sonntag, d. 26.05.13, 19:00 Uhr gesperrt.

Die Kurstraße wird in diesem Jahr nicht gesperrt.

Des Weiteren bitten wir private Fahrten mit dem Pkw innerhalb der Sperrzeit nur im Notfall zu unternehmen. Selbstverständlich werden die freien Zufahrten für Feuerwehr und Rettungsdienste gewährleistet.

Die TUKI-Bahn fungiert auch in diesem Jahr wieder als Zubringer von den ausgewiesenen Parkplätzen.

Dann bleibt uns nur noch allen ein schönes Parkfest zu wünschen!

Das aktuelle Programm zum diesjährigen Parkfest entnehmen Sie bitte den ausliegenden Flyern oder unserer Internetseite [www.graal-mueritz.de](http://www.graal-mueritz.de).

Wie bedanken uns für Ihr Verständnis und würden uns freuen, Sie beim 30-jährigen Parkfest begrüßen zu dürfen.

Mit freundlichen Grüßen

*Dr. Bernd Kuntze*  
**Geschäftsführer**  
**Tourismus- und Kur GmbH**

## Bereitschaftsdienste

### Sprechstunden der Ärzte und Zahnärzte in Graal-Müritz

#### Allgemeinmediziner

**Dr. Peter Albrecht, Kastanienallee 7, Telefon-Nr. 79460**  
**Facharzt für Allgemeinmedizin**

Montag	07:00 - 12:00 und 16:00 - 18:00 Uhr
Dienstag	07:00 - 12:00 Uhr
Mittwoch	07:00 - 12:00 Uhr
Donnerstag	09:00 - 12:00 und 16:00 - 18:00 Uhr
Freitag	07:00 - 12:00 Uhr

**Dr. Heinz Hirschmann, Kastanienallee 7 d, Telefon-Nr. 79465**

Mittwoch 14:00 - 18:00 Uhr  
 Sprechstunde für Schmerztherapie, Chirotherapie und Akupunktur

**Astrid-Jeanette Siewert, Kastanienallee 7 d, Telefon-Nr. 79465**

**Fachärztin für Innere Medizin in hausärztlicher Tätigkeit**

Montag - Freitag	08:00 - 13:00 Uhr
Dienstag und Donnerstag	16:00 - 18:00 Uhr

**Dr. Hubert Mücke, August-Bebel-Straße 4 a, Telefon-Nr. 79522**

**Facharzt für Innere Medizin in hausärztlicher Tätigkeit**

Montag	08:00 - 12:00 Uhr
Dienstag	08:00 - 12:00 und 16:00 - 18:00 Uhr
Mittwoch	08:00 - 12:00 und 16:00 - 18:00 Uhr
Donnerstag	08:00 - 12:00 und 16:00 - 18:00 Uhr
Freitag	08:00 - 12:00 Uhr

und nach Vereinbarung

**Dr. Dirk Kühn, Kurstraße 5, Telefon-Nr. 79192, Kurarzt und praktischer Arzt**

Montag - Freitag	08:00 - 12:00 Uhr
Montag, Dienstag, Donnerstag	15:00 - 18:00 Uhr

#### Zahnärzte

**Dr. Carmen Volmerg, Kurstraße 5, Telefon-Nr. 7290**

Montag, Dienstag, Donnerstag	08:00 - 12:00 und 15:00 - 18:00 Uhr
Mittwoch	08:00 - 13:00 Uhr
Freitag	08:00 - 12:00 Uhr

**Dr. Astrid Scheumann-Mücke, August-Bebel-Straße 4 a, Telefon-Nr. 79522**

Montag	07:00 - 12:00 und 14:00 - 18:00 Uhr
Dienstag	07:00 - 12:00 Uhr
Mittwoch	07:00 - 12:00 und 14:00 - 18:00 Uhr
Donnerstag	07:00 - 15:00 Uhr
Freitag	07:00 - 10:00 Uhr

und nach Vereinbarung

**Dr. Nadine Dreßler, Birkenallee 17, Telefon-Nr. 79915**

Montag	08:00 - 12:00 und 14:30 - 19:00 Uhr
Dienstag	08:00 - 12:00 und 14:00 - 15:00 Uhr
Mittwoch	08:00 - 12:00 und 14:30 - 18:00 Uhr
Donnerstag, Freitag	08:00 - 12:00 Uhr

und nach Vereinbarung

**Fachärzte für Hautkrankheiten und Allergologie**  
**Gemeinschaftspraxis Dermatologie/Allergologie**  
**Dr. med. F. Pavlovsky und**  
**Dr. med. Kirstin Maslen, Rostocker Straße 1,**  
**Telefon-Nr. 13703**

Montag 08:00 - 12:00 und 13:00 - 15:30 Uhr  
 (nach Vereinbarung)  
 Dienstag Hausbesuche 14:00 - 18:00 Uhr  
 Donnerstag Hausbesuche  
 Freitag 08:00 - 12:00 Uhr

### Praxen für Logopädie

**Logopädie Katja Lindgreen, Rostocker Straße 40, Telefon-Nr. 14522**

Montag bis Freitag 08:00 - 18:00 Uhr  
**Termine nach Vereinbarung, Hausbesuche möglich**  
**Handy 0172 4264726**

**Praxis für Logopädie Anne Höft, Rostocker Straße 1, Telefon-Nr. 038206 83480**

Montag bis Donnerstag 08:00 - 19:00 Uhr  
 Freitag 08:00 - 16:00 Uhr  
**Termine (auch Hausbesuche) nach Vereinbarung**

### Öffnungszeiten Apotheken

**Kur-Apotheke, Kurstraße 18, Telefon-Nr. 78102**

Montag - Freitag 08:00 - 18:00 Uhr  
 Sonnabend 08:00 - 12:00 Uhr

**Ostseeapotheke, Kastanienallee 9, Telefon-Nr. 79477**

Montag - Freitag 08:00 - 18:00 Uhr  
 Sonnabend 08:00 - 12:00 Uhr

### Praxen für Physiotherapie

Diana Beulig-Tietz, Lange Straße 1 a	Tel.: 14694
Brigitte Lipke, Lindenweg 9	Tel.: 79164
Britta Zoellner-Engel, Strandstraße 22	Tel.: 741023
Aquadrom-Physiotherapie, Buchenkampweg 9	Tel.: 87930
Grit Wüstenberg, Kastanienallee 7 d	Tel.: 79468
Anne Simmert, Ribnitzer Straße 3	Tel.: 143117
Nancy Hinrich, Ribnitzer Straße 3	Tel.: 143117

### Der Diensthabe der Gemeindeverwaltung Graal-Müritz

ist an den Wochenenden unter der Telefon-Nummer 0171 7433763 zu erreichen.

### Das Polizeirevier Sanitz

ist unter der Telefon-Nummer 038209 440 (24 Std.) zu erreichen.

### Die Polizeistation Graal-Müritz

ist unter der Telefon-Nummer 038206 74862 zu erreichen.  
 Bei Nichtbesetzung der Dienststelle erfolgt automatisch die Rufweiterschaltung nach Sanitz.

## Wir gratulieren

### *Wir gratulieren ganz herzlich unseren Jubilaren im Monat Mai*

am 12.05.	Frau Elfrieda Junck	zum 90. Geburtstag
am 12.05.	Herrn Jean Martin	zum 70. Geburtstag
am 14.05.	Frau Ingrid Meltzer	zum 70. Geburtstag
am 21.05.	Frau Helga Wyhnaneck	zum 80. Geburtstag
am 23.05.	Herrn Dr. Peter Albrecht	zum 70. Geburtstag
am 24.05.	Frau Rosmarie Franz	zum 70. Geburtstag
am 26.05.	Frau Margarete Naporra	zum 95. Geburtstag
am 03.06.	Frau Marianne Greulich	zum 70. Geburtstag

### Zum Fest der goldenen Hochzeit

am 18.05. Frau Krimhild Kumpf und  
 Herrn Heinz Kumpf

## Kultur und Freizeit

### Landschaft ganz anders

#### Mai-Ausstellung mit Fotografien von Dorothea Puttkammer in der Lukaskirche

In nahezu allen Ausstellungen im Ort, seien es Gemälde, Zeichnungen oder Fotos, nimmt die Graal-Müritzer Landschaft den beherrschenden Platz ein. Auch der jährlich stattfindende Fotowettbewerb der Kurverwaltung macht das deutlich. Und das ist gut so; denn die Landschaft mit Meer und Wald und Sumpf ist das Kapital dieses Ortes und zieht Urlauber in jedem Jahr in ihren Bann. Allerdings kann kaum noch Neues entdeckt und dem bisherigen Bilderschatz zugefügt werden.

Dorothea Puttkammer versucht es. Auch sie stellt vorrangig die Landschaft in den Mittelpunkt ihrer Arbeit, bearbeitet sie aber am Computer. Gras und Bäume, Meer und Himmel haben plötzlich eine ganz andere Farbe, bisher nicht gesehene Strukturen zeigen sich, Abstraktionen entstehen, bei denen man erst überlegen muss, was da vor einem ist und vielleicht auch, wo dieser Baum steht. Die Fotografin spielt mit den Formen und kommt zu ungewohnten und reizvollen Abstraktionen.

Die Ausstellung ist vom 5. - 31. Mai in der Kirche von 9 - 17 Uhr zu sehen.

Dorothea Puttkammer wuchs in Leipzig auf und erlernte dort den Beruf der Fotografin. Ab 1964 veröffentlichte sie freiberuflich ihre Fotos in Zeitungen und Zeitschriften, Kalendern und Büchern in der damaligen DDR, der Bundesrepublik Deutschland und in Schweden. Regelmäßig beteiligte sie sich an Ausstellungen. Vor allem wurde sie durch ihre Porträts von Künstlern wie Ludwig Güttler, Siegfried Lorenz, Klaus Heinrich Zürner, Helmut Maletzke oder Ruth Klatte bekannt. Zehn Jahre lang war sie Theaterfotografin in Greifswald in allen drei Sparten. In den Büchern über Graal-Müritz und auf Covern sind sehr viele Fotos von ihr zu sehen. Immer sucht sie nach Möglichkeiten, auch in der Fotografie die Themen neu zu sehen und zu gestalten. Zurzeit der Schwarz-Weiß-Fotografie, als es noch keine Computer gab, versuchte sie bereits Abstraktionen. Sie kopierte die Negative so oft übereinander, bis es nur noch Schwarz und Weiß, keine Zwischenwerte, gab. Sie streute Meersand auf oft großformatige Negative und erreichte so sehr reizvolle Strukturen. Sie tauchte die Bilder in besondere Chemikalien und erreichte so Blau- und Brauntönungen, die das Bild in ein ganz neues Licht stellten.

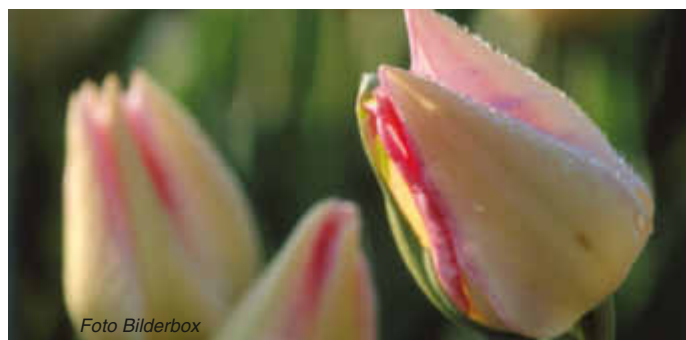


Foto Bilderbox



Mit dem Einzug des Computers bearbeitet sie nun also ihre Bilder und versucht zu neuen Sichten zu kommen. Davon kann man sich in der Kirche einen Eindruck verschaffen.

#### Joachim Puttkammer



Foto: Dorothea Puttkammer

**BS Verlag** **Freundeskreis**  
**Rostock** **Tourismus- u. Kur GmbH** **Rosa-Luxemburg**

### Einladung zur Buchlesung

Aus Anlass des 80. Jahrestages der NS-Bücherverbrennung laden die Tourismus- und Kur GmbH und der „Freundeskreis Rosa Luxemburg“ Graal-Müritz gemeinsam mit dem BS-Verlag Rostock zu einer Buchlesung ein:

**Adam Scharrer: „Vaterlandslose Gesellen“**

Es liest: Ulrich Frohriep, Schriftsteller und Drehbuchautor, stellv. Vorsitzender des Schriftstellerverbandes M-V

**Freitag, 10. Mai 2013 um 19:30 Uhr**  
**Konzertpavillon im Rhododendronpark**  
**mit Buchverkauf, Eintritt frei**

### Die Bäderbibliothek lädt ein:

**Plattdeutsche Autorenlesung mit Edeltraud Richter**  
**„So is dat Läben“**

**Mittwoch, 15.05.2013, 15 Uhr,**  
**Pavillon im Rhododendronpark**

**„De Nam Edeltraud Richter hett bi die Plattdütschen einen gauden Klang..“**  
**(W. Mahnke)**

Sie ist seit über 15 Jahren Leitungsmitglied des „Bundes Niederdeutscher Autoren“ e. V. und ist Mitautorin von zehn Anthologien „Plattdütsch Blaumen“, ihr Buch „Bi August Voss geiht alls nah achtern los“ erschien 2002.

Die Autorin hat eine besondere Ader für Lyrik und stellt an diesem bunten Nachmittag den gerade erschienenen und selbst illustrierten Gedichtband „So ist dat Läben“ vor.

**Lat Di von Edel Richter**  
**dörch denn O'ldag ledde.**  
**Du warst Di wunnern,**  
**woväl Schön's dat giwt.**  
**(Joachim Meier)**

**Eintritt: 3,50/4,00 Euro (Karten in der Bibliothek oder telefonisch 038206 77241)**

**Mittwoch, 22.05.2013, 15 Uhr, Treffpunkt:** Westeingang Lukas-kirche

#### Literarischer Rundgang

**Graal-Müritz : Begegnungen mit Geschichte und Literatur - ein literarischer Spaziergang durch Graal mit Susanne Graf**

Kein anderer Ort an unserer Küste hat so viele bekannte Schriftsteller beherbergt wie Graal-Müritz. Da finden sich Namen wie Franz Kafka, Hans Fallada, Erich Kästner, Kurt Tucholsky u.v.a.m. Lassen Sie uns gemeinsam auf den Spuren dieser Dichter wandeln und in die Geschichte des Ortes eintauchen.

Dauer ca. 2 Stunden, Kosten: 5,00 €/erm. 4,50 €

Vorlesestunde mit der Vorlesepatin Margot Maroß in der Bäderbibliothek in Graal-Müritz

**21.05.2013, 15 - 16 Uhr, Bäderbibliothek, Fritz-Reuter-Str. 17**

Die Bäderbibliothek Graal-Müritz lädt alle Kinder im Alter von ca. 6 - 10 Jahren zu einer gemütlichen Vorlesestunde ein. Die Vorlesepatin Frau Margot Maroß wird fröhliche Geschichten von Zackarina und dem Sandwolf und vom Brauseschwein vorlesen.

Die Teilnahme ist kostenlos.



### Ostsee-Grundschule

Große Aufregung herrschte am Nachmittag des 9. April in der Ostsee-Grundschule. Viele Eltern und Großeltern besuchten uns, denn es war wieder einmal

#### Wettstreit der Rezipienten.

Bereits vor Ostern hatten die Schüler der Klassen 1 - 4 Gedichte gelernt und in ihren Klassen einen Vorentscheid getroffen, wer in diesem Jahr beim Wettstreit dabei sein sollte. Einige Schüler der Klassen 3 und 4 stellten sich bereits zum wiederholten Male der Herausforderung, so Anna Neustadt und Niklas Eckold aus der 4b oder Lilli Diebitsch und Svenja Holm aus der Klasse 4a. Alle Kinder hatten sich wunderschöne Gedichte ausgewählt und so waren auch die Zuschauer gespannt. Neu in diesem Jahr war die Jury.

Die Schulleiterin der Greenhouse School Frau Pedersen und die Lehrerin Frau Laube hatten sich bereit erklärt, die schwierige Aufgabe der Bewertung zu übernehmen. Unterstützt wurden sie von den Schülerinnen der 9. Klasse - Kim und Antje.

Für alle Zuhörer wurde es dann ein wahres Talentefest. Traditionell eröffneten die Neulinge aus der 1. Klasse den Wettstreit. Sie waren ja auch am aufgeregtesten. Mit reichlich Beifall wurden alle Schüler für ihre Anstrengungen belohnt. In den Pausen, in denen sich die Jury beriet, zeigten einige Schüler, was sie mit ihren Instrumenten schon für schöne Stücke spielen können. Egal ob Anfänger oder Fortgeschrittene, es machte Spaß zuzuhören. Nach der Auswertung der Jury, die es wirklich nicht leicht hatte, denn es gab einige herausragende Leistungen, wurden alle Teilnehmer mit Urkunden und schönen Buchpreisen ausgezeichnet.

Die Buchpreise wurden uns von der „Richard-Wossidlo-Buchhandlung“ Ribnitz-Damgarten und dem Schulverein der Grundschule gesponsert. Dafür unseren herzlichen Dank!

C. Möller

**Ostsee-GS Graal-Müritz**



## 8. Schwimmcup der Grundschulen im Aquadrom

Das Schwimmteam unserer „Ostsee-Grundschule“ konnte auch in diesem Jahr das Finale am 20.4. erreichen. Wir bereiteten uns im Training gut auf diesen Tag vor. Am Wettkampfmorgen waren alle sehr aufgeregt.

In 4 verschiedenen Staffeln haben wir unsere Kräfte gemessen. Es war nicht nur schnelles Schwimmen, sondern auch Geschicklichkeit angesagt. Sehr schnell waren wir in der Freistilstaffel. Das ging ab wie eine Rakete, weil Ole, Hannes und Justus so gut im Kraulschwimmen waren.

In der Hindernisstaffel wurde nach Ringen getaucht und es mussten sogar noch 2 Wasserrollen gedreht werden. Das war total anstrengend. Da kann man schon schnell mal die Orientierung verlieren. Bei der Gerätestaffel mussten wir mit Schwimmflügeln, Schwimmgürteln, Schwimmbrettern und Bällen fertig werden. Was sonst so einfach ist, kann im Wettkampf bei der

Aufregung schon mal zu einem Problem werden. Beim Regenschirmspiel holte Herr Gielau viele Punkte für uns. Alle Schwimmer unseres Teams haben super gekämpft. Wir haben lautstark angefeuert. Am Ende belegten wir den 7. Platz. Die Konkurrenz war auch sehr stark. Jeder hat sich über seine Medaille und seine Urkunde gefreut. Frau Haase und Frau Möller sind sogar mit ihren Sachen ins Wasser gesprungen und haben mit uns gespielt.

Das fanden wir toll. Wir freuen uns schon auf den nächsten Schwimmcup.

Sehr geehrtes Team im Aquadrom, für uns war es ein schönes Erlebnis. Danke!

### Unser cooles Schwimmteam:

Klasse 1 Jannick Johl  
Anton Zhou

Klasse 2 Justus Abert  
Luka Gielau  
Vicky Mehl

Klasse 3 Clara Neumann  
Helen Puhmann  
Lena Lerche

Klasse 4 Ole Richter  
Hannes Witt

G. Haase  
**Ostsee-GS**





## Neues aus der Europaschule Rövershagen

### Lappach - immer wieder eine tolle Reise!

Wie Sie wissen, ist es dieses Jahr mit dem Frühlingsbeginn ein wenig anders. Normalerweise wachsen schon die ersten Krokusse, wenn die Reise nach Lappach wieder kurz bevor steht. Allerdings begann dieses Mal das Gefühl, eine Woche mit viel Schnee zu erleben und somit viel Freude auf Skiern oder Snowboarden zu haben, schon direkt in Rövershagen. In der Abreisenaacht gab es Schneestürme, die Straßen waren eingeschneit und die Autobahn wurde mit nur 30km/h befahren. Trotzdem oder gerade deswegen blieb die Vorfreude auf die Tage in Italien.



In der Woche vom 10. - 16.03.2013 erlernten, verbesserten und bewiesen wir aus den 9. - 11. Klassen aus unserer Schule mit den Elftklässlern aus Sanitz wieder unsere Fähigkeiten im Skifahren und Snowboarden. Von Montag bis Freitag waren wir bei täglich wechselnden Wetterverhältnissen auf den Pisten von Speikboden unterwegs. Die Anfänger erlernten das Skifahren mit viel Anstrengung, aber auch einer Menge Spaß. Die Fortgeschrittenen und Snowboarder verbesserten ihre Technik und machten Übungen, damit sie noch sicherer die Abhänge hinunter sausen konnten. Die Profis gaben von Anfang an Vollgas und testeten alle Abfahrten. Jeden Tag ging es nach einer morgendlichen Stärkung im Hotel in Lappach mit dem Bus zum Skigebiet und in unseren jeweiligen Gruppen trafen wir uns mit den Gruppenleitern. Alles war von den Betreuern beider Schulen wieder super organisiert. Bis nachmittags fuhren wir gruppenweise, zwischenzeitlich gab es ein leckeres Mittagessen. Wenn man sich die Talabfahrt hinunter traute, konnte man die Mahlzeit in einem ruhigen Restaurant genießen und sich gleich danach wieder auf die Skier stellen oder das Snowboard festschnallen. Die Talabfahrt dauerte von wenigen Minuten bis zu einer knappen Stunde zwar bei jedem unterschiedlich lange, doch in dieser Freizeit trafen wir uns aus unterschiedlichen Gruppen und fuhren gemeinsam bis zum Ende der Abfahrt. Circa zwei Stunden bevor der Bus wieder zum Hotel fuhr, hatten wir Zeit mit unseren Freunden die Sonne zu genießen, die Skier zu nutzen oder mit dem Snowboard etwas Neues auszuprobieren. Vor und nach dem Abendbrot konnten wir und die Lehrer sich ein wenig erholen und auf einen schönen Abend im Pub gleich gegenüber vorbereiten. Dort wurde gemeinsam getanzt und gelacht. Am Mittwoch hatten wir und die Klasse aus Sanitz zum Bergfest etwas zur Unterhaltung beigetragen und die Lehrer mit von uns gestellten Aufgaben ein wenig herausgefordert. Es war wirklich sehr spaßig. Am letzten Tag bewiesen alle ihr erlerntes Können, indem sie Einzel- und Gruppenwettkämpfe absolvierten. Einige hatten sich zum Thema „Skifasching“ passend gekleidet. Freitagabend gab es eine letzte Besprechung aller Lappachfahrer mit einer Auswertung der Woche und des Wettkampfes. Auch die Hin- und Rückreise waren jeweils sehr unterhaltsam. Dass die Woche so schnell verging, ist wirklich sehr schade, aber wir haben wieder tolle Erinnerungen dazugewonnen, viel gelernt und Spaß gehabt.

Carolin Eckert, 11a

## Liebe Kinder, liebe Eltern!

Die Monate März - Mai stehen ganz im Zeichen der Verteidigung unserer Plakette „Haus der kleinen Forscher“. Im Haus 4 forschen die Kinder rund um das Ei. Im Haus zwei werden altersentsprechende Themen ausgesucht und als interessante Experimente angeboten.

Zwei Praktikanten absolvieren im Rahmen ihrer Ausbildung ein mehrwöchiges Praktikum im Hort. Dieses wird mit einer Prüfung zum „Staatlich anerkannten Erzieher/in“ im Mai bzw. Juni enden. Wir wünschen gutes Gelingen und viel Erfolg.

Am 8. März trafen sich viele ältere Damen, organisiert in der Volkssolidarität, zum gemütlichen Kaffeetrinken in der Eisdiele „Rosso“. Einige Vorschul- und Hortkinder überraschten diese mit einem abwechslungsreichen Programm. Es gab viel Applaus und für jedes Kind eine Kugel Eis. Vielen Dank!

Die Kita-Leitung konnte am 11.04.13 fünf Leiterinnen aus verschiedenen Kindereinrichtungen des privaten Trägers „Perspektive GmbH“ aus Wismar begrüßen. Aufmerksam geworden sind sie durch unsere Internetseite. Unsere Leiterin, Frau Wunderow, führte alle Beteiligten durch unsere Häuser und informierte über Konzeption und Arbeitsweisen in den unterschiedlichen Bereichen. Mit großem Interesse und viel Aufmerksamkeit verfolgten alle Beteiligten den Rundgang. Fragen konnten gleich von den Erzieher/innen beantwortet werden. Alle Frauen waren begeistert von der großartigen Ausstattung der einzelnen Bereiche - Krippe, Kindergarten und Hort sowie den sehr guten Arbeitsbedingungen unseres Fachpersonals. Ein Gegenbesuch wurde uns angeboten, so dass wir auf alle Fälle den Kontakt pflegen wollen.

Für dieses Mal möchten wir uns bei Ihnen verabschieden und freuen uns auf viele neue Erlebnisse in unserer Kita sowie auf den lang ersehnten Frühling.

**Bis zum nächsten Mal verabschiedet sich herzlichst das Kita-Team Haus II!**

## Internat des Förderzentrums Graal-Müritz

### Weißer Osterferien...

mit diesem optischen Eindruck gingen wir in diese zwei Wochen. Trotzdem beeinträchtigte der Schnee, den wir auch nicht mehr sehen konnten, nicht die schöne Atmosphäre bei unserem gruppenoffenen Osterbasteln.

Alle Gruppen waren österlich und frühlingshaft geschmückt und luden ein. Da wurden Ostereier bunt be- und angemalt, Osterkörbchen gebastelt und farbenfrohe Fensterbilder gefilzt. Kleine Eulen entstanden als Sticker für die Blumentöpfe.

Der Höhepunkt war aber das Backen der Osterpizza. Zwar wird immer gesagt: „viele Köche (Bäcker) verderben den Brei (Teig)“, aber in diesem Fall...

Die Pizza war nicht nur lecker - sondern oberlecker und nach diesem Schmaus konnte das Abendbrot getrost ausfallen. Alle Kinder waren gut gesättigt!





Bei den unterschiedlichen Bastelarbeiten kamen alle Kinder auf ihre Kosten. Viel Spaß hatten aber gerade die Mädchen am Filzen unter Anleitung von Frau Scholz. So gab sie schon mehrmals ihre Kenntnisse im Umgang mit der Wolle weiter. Mittlerweile entwickeln einige Mädchen viel Geschick, sodass es sicher wieder einmal eine Anfrage bezüglich des Filzens geben wird. All unseren Erziehern und Frau Scholz ein Danke für diesen schönen Nachmittag, denn die Vorbereitung nimmt doch eine Menge Zeit in Anspruch.

#### Die Kinder des Internates des Förderzentrums Graal-Müritz

#### Ein Abend mit den Seabirds

Nicht nur geschickte Hände (basteln, backen, filzen) sind in unserem Haus gefragt.

Nun schon zum 5. Mal auch wendige Füße (auf jeden Fall für diesen Abend).

Die Line Dancer aus Graal-Müritz flogen wieder in unser Haus. Die Seabirds unter der Leitung von Frau Pahl absolvierten bei uns und mit uns ihr Montags-Übungsprogramm.

Wie immer brauchten wir eine gewisse Anlaufzeit. Sind wir aber erst einmal „warmgelaufen“, dann kann es nicht genug sein.

Frau Pahl und ihre Mittänzer hatten ihr Trainingsprogramm für uns umgestellt, denn so werden wir nie tanzen können (müssen wir ja auch nicht). So lief alles locker ab und wir hatten gemeinsam wieder viel Spaß. Bei so bekannten Texten wie „Komm, hol das Lasso raus“ oder „Das rote Pferd“ stieg die Stimmung noch mal richtig an.



Schön war auch, dass Paulchen (das Pferd) als der Liebling aller Kinder wieder mit dabei war.

Zu gerne wäre jeder einmal ein Reitersmann gewesen. Es war auf jeden Fall ein schöner Abend und wir hoffen, dass es den Seabirds ebenso ging.

Wir freuen uns natürlich sehr über das Versprechen von Frau Pahl auch im nächsten Schuljahr wieder bei uns „einzufliegen“ und sagen auch dafür noch einmal ganz herzlich DANKE!

#### Die Kinder des Internates des Förderzentrums Graal-Müritz

## Kirchliche Nachrichten

### Evangelisch-lutherische Lukaskirchengemeinde Graal-Müritz

Kastanienallee 8  
18181 Graal-Müritz  
Telefon: 038206 77230  
Fax: 038206 149801  
E-Mail: [graal-mueritz-lukas@elkm.de](mailto:graal-mueritz-lukas@elkm.de)  
Internet: [www.ekg-m.de](http://www.ekg-m.de)

#### Die evangelische Lukaskirchengemeinde Graal-Müritz lädt ein!

##### I. Zu den Sonntagsgottesdiensten in der Lukaskirche:

###### 05. Mai

10:00 Uhr Gottesdienst - Pastor Frenzel/Rostock

###### 09. Mai

10:00 Uhr Gottesdienst zu **Himmelfahrt** mit Taufe - Pastor Timm

###### 12. Mai

10:00 Uhr Gottesdienst - Pastor Timm

###### 19. Mai

10:00 Uhr Pfingstgottesdienst zur **Konfirmation** - Pastor Timm

###### 20. Mai

10:00 Uhr Andacht am Pfingstmontag - Prädikant Jördens  
11:00 Uhr „**Hafengottesdienst**“ der Region im Hafen Dierhagen

###### 26. Mai

10:30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst zum **Rhododendronparkfest**  
mit Posaunenchor, Pastoren Joneit und Tober

###### 02. Juni

10:00 Uhr Gottesdienst mit Kirchenchor - Pastor Timm



## II. Zu besonderen Veranstaltungen im Gemeindehaus „Pniel“:

### 06. Mai, Montag

- 09:00 Uhr **Themenfrühstück** „Frühling in Lied und Literatur“ (Bitte bringen Sie dazu Texte und anderes mit)
- 20:00 Uhr **Gemeindeabend** „Der Riese Goliath, die bösen und die guten Philister. Wie die Archäologie das biblische Philister-Bild erweitert“
- Professor H. Niemann/UNI Rostock wird über das nicht einfache, sondern mindestens zweifache Bild der Philister im Alten Testament erzählen und dann von seinen Ausgrabungen seit 2007 berichten. Und dann können die Zuhörer und Zuhörerinnen fragen, was sie schon immer über Biblische Archäologie oder Israel wissen wollen.



Morgen über dem Grabungslager

### 15. Mai, Mittwoch

15 - 17 Uhr „60 PLUS“ Treffen in der evangelischen Gemeinde

## III. Regelmäßigen Treffen im Gemeindehaus „Pniel“:

- |                    |                            |           |
|--------------------|----------------------------|-----------|
| - Posaunenchor     | dienstags                  | 17.45 Uhr |
| - Kindernachmittag | donnerstags                | 16.30 Uhr |
| - Kirchenchor      | donnerstags                | 19.00 Uhr |
| - Konfirmanden I   | montags                    | 13.30 Uhr |
|                    | (Europaschule Rövershagen) |           |
| - Konfirmanden II  | donnerstags                | 16:00 Uhr |
| - Konfirmanden III | dienstags                  | 16:00 Uhr |



### Café „PNIEL“

Jeden **Dienstag** von **15:00 - 16:30** Uhr sind Sie eingeladen zu Kaffee, selbst gebackenem Kuchen und vielerlei Gesprächen im Gemeindehaus der Lukaskirchengemeinde. Das Team freut sich auf Ihren Besuch! Jeder ist herzlich willkommen!

## IV. Informationen:

### Konfirmiert werden zu Pfingsten:

- |                      |              |
|----------------------|--------------|
| Pia Behrmann         | Graal-Müritz |
| Solveig Brecht       | Rövershagen  |
| Erik Gross           | Graal-Müritz |
| Chiara Gunert        | Dierhagen    |
| Johanna Hirschfelder | Graal-Müritz |

- |                   |              |
|-------------------|--------------|
| Moritz Lau        | Graal-Müritz |
| Quentin Lettow    | Graal-Müritz |
| Angelina Oster    | Graal-Müritz |
| Tilman Otte       | Graal-Müritz |
| Marthe Pelz       | Volkenshagen |
| Alexandra Schmidt | Graal-Müritz |
| Tom Schröter      | Graal-Müritz |
| Brian Utermark    | Graal-Müritz |
| Alicia Zander     | Graal-Müritz |

Als **regionales Kirchenmusikangebot** versteht sich der **Kinderchor**, den Kantor Christian Bühler in Ribnitz immer Mittwochs, von 15:00 bis 16:30 Uhr in der St.-Marien-Kirche anbietet. Das Angebot soll auch für ein Projekt in Sanitz im Herbst ausgeweitet werden. Spiellieder, Stimmbildung, Sprechgesang und kleine Musicals sind Inhalte der Chorproben.

Des weiteren ist die **Band** aus Jugendlichen der Region, namens „Pi-Ratten“, offen für Mitspieler/innen. Christliche Lieder, aber auch Pop und Rock stehen für Gottesdienst und Konzert auf dem Programm. Eigene Instrumente sind bitte mitzubringen. Derzeit besteht die Band aus sechs Musizierenden. Geprobt wird in St. Marien Ribnitz, einmal monatlich, immer Samstags 15:30 Uhr bis 17:00 Uhr. Die nächsten Termine sind: 18. Mai, 08. Juni, 17. August.

Mit musikalischen Grüßen

**Christian Bühler**

Mittelweg 19, 18311 Ribnitz-Damgarten/Tel. 03821 8691203/E-Mail: Kantorbuehler@gmx.de

### - Das Gemeindebüro

(Telefon 77230/Fax. 149801/E-Mail: graal-mueritz-lukas@elkm.de) ist geöffnet:

- |              |                                   |
|--------------|-----------------------------------|
| dienstags:   | 15:00 bis 16:00 Uhr - Pastor Timm |
| donnerstags: | 10:00 bis 12:00 Uhr - Pastor Timm |

Darüber hinaus ist Pastor Timm nach Vereinbarung zu erreichen.

Wenn Sie zu Hause Abendmahl feiern wollen oder eine Andacht zu festlichen Anlässen (Silberne Hochzeit, Goldene Hochzeit, Geburtstag u. ä.) wünschen, setzen Sie sich bitte mit uns in Verbindung. Wir sind gern für Sie da.

### Ihre Kirchengemeinde

Die Lukaskirchengemeinde hat auch eine Internetadresse und ist unter

[www.ev-kirche-graal-mueritz.de](http://www.ev-kirche-graal-mueritz.de) oder [www.ekg-m.de](http://www.ekg-m.de) zu finden. Schauen Sie mal rein!

**NEU!!! - Für Veranstaltungen und Hauskoordination im Gemeindehaus - NEU!!!**

Ab sofort steht **Frau Carola Nickel** als Ansprechpartnerin zur Verfügung.

### Sprechzeiten im Büro:

Donnerstag, 16:00 - 18:30 Uhr (Telefon 77230)

(Frau Nickel ist außerhalb der Sprechzeit telefonisch unter 038206 13964 oder 0174 8183640 zu erreichen)

Das Gemeindezentrum der Lukaskirchengemeinde bietet die Möglichkeit, Räume für Feierlichkeiten und andere Veranstaltungen zu mieten. Das Haus verfügt über einen großen Saal, zwei kleinere Räume sowie eine komplett ausgestattete Küche. Die Räume sind individuell nutzbar als auch kombinierbar zu einem großen Raum. Eine angeschlossene Terrasse lässt zusätzlich eine Außennutzung zu. Im gesamten Haus finden bis zu 90 Personen Platz.



Für alle näheren Informationen, Fragen und Terminabsprachen stehen Ihnen Frau Nickel und Pastor Timm zur Verfügung. Wir freuen uns, wenn Sie Ihre **Feste und Familienfeiern** bei uns im Gemeindehaus feiern. Sprechen Sie uns an!

#### - Friedhof - Sprechzeiten

Herr Nickel als Friedhofsverwalter ist im Büro in der Friedhofshalle

täglich gut von 8:00 bis 9:00 Uhr zu erreichen - **Telefon: 79852**

#### - Sprechzeiten der Suchtberatung im Gemeindehaus „Pniel“:

**Donnerstag: 9:00 - 12:00 und 13:00 - 17:00 Uhr**

Terminabsprachen sind unter **0381 252323** möglich.

Der Berater ist auch donnerstags unter **038206 14169** während der Sprechzeit erreichbar.

Caritas Mecklenburg e. V.  
Kreisverband Rostock  
**Fachdienst Suchtkrankenhilfe**  
August-Bebel-Str. 2  
18055 Rostock

## Katholische Filialkirche Sankt Ursula

Ribnitzer Straße 1a  
18181 Graal-Müritz  
Tel.: 03821 889790



#### Öffnungszeiten der St.-Ursula-Kirche

Die Kirche ist täglich von 07:30 Uhr bis 18:00 Uhr geöffnet.

Sie sind herzlich eingeladen zum stillen Gebet oder zur Eucharistiefeier.

#### Unsere Gottesdienstzeiten

Samstag	17:30 Uhr	hl. Messe in Marlow
Sonntag	09:00 Uhr	in Graal-Müritz
Sonntag	10:30 Uhr	in Ribnitz

**An den Sonntagen im Mai** ist jeweils um 16:30 Uhr eine Maiandacht in der Kirche

#### Christi Himmelfahrt, 09. Mai

09:00 Uhr hl. Messe

#### Pfingstsonntag, 19. Mai

09:00 Uhr hl. Messe

#### Pfingstmontag, 20. Mai

09:00 Uhr hl. Messe

11:00 Uhr ökumenischer Gottesdienst mit der Propstei Ribnitz-Damgarten im Hafen in Dierhagen

#### Fronleichnam, 30. Mai

09:00 Uhr hl. Messe

**Vom 08. - 11. Mai** findet eine Mutter-Kind-Ferienfahrt nach Herzberg statt.

**Der nächste Familiengottesdienst** ist am Sonntag, dem 12. Mai um 09:00 Uhr in Graal-Müritz - anschließend Kirchenkaffee

**Unsere Kirchenmäuse** treffen sich am 15. Mai um 15:00 Uhr im Gemeinderaum.

Eingeladen sind alle Kinder, die noch nicht in die Schule gehen

**Der nächste Seniorennachmittag** ist am Donnerstag, den 16. Mai. Die hl. Messe ist um 14:30 Uhr - anschließend gemeinsame Kaffeetafel und Programm im Gemeinderaum. Alle Seniorinnen und Senioren sind herzlich eingeladen.

**Der Familienkreis** trifft sich am 29. Mai um 19:30 Uhr im Gemeinderaum in Ribnitz.

#### Ihre Kirchengemeinde

**Familienferienstätte St. Ursula**

**Ribnitzer Str. 1**

**Tel.: 038206 7050**

#### Ehrenamt in St. Ursula

#### Haben Sie Lust mal was Neues auszuprobieren?

Die katholische Familienferienstätte St. Ursula sucht Menschen, die sich gern ehrenamtlich betätigen möchten.

Das Haus ist eine gemeinnützige Einrichtung der Caritas Mecklenburg e. V. und bietet vielfältige Möglichkeiten einer ehrenamtlichen Tätigkeit.

Das können Hilfen und Tätigkeiten im Küchen- oder Hauswirtschaftsbereich aber auch Hilfen in der Freizeit- oder Gartengestaltung sein.

Ob Schüler, Pensionierte oder Berufstätige, die Interesse an einer sozialen Aufgabe haben, jeder ist willkommen!

Wir würden uns sehr über Ihr Interesse freuen!

Bitte wenden Sie sich telefonisch oder per E-Mail an uns!

Telefon: 038206 7050

E-Mail: [ehrenamt@ostseefamilie.de](mailto:ehrenamt@ostseefamilie.de)

Internet: <http://www.ostseefamilie.de>  
[www.ostseefamilie.de](http://www.ostseefamilie.de)

**Markus Dupke**

## Vereine und Verbände

### Aquadrom informiert:

Am 20. April fand der mittlerweile 8. Schwimmcup der Grundschulen im Aquadrom statt. Acht qualifizierte Grundschulen lieferten sich einen spannenden Wettkampf um die besten Plätze und schlossen mit folgenden Platzierungen ab: 1. CJD Christophorus Grundschule, 2. Grundschule Am Margaretenplatz (der Schwimmcup-Vorjahressieger), 3. Werner-Lindemann-Grundschule Rostock, 4. Warnowschule Papendorf, 5. Kinderkunstakademie Kassebohm, 6. Grundschule Bentwisch, 7. Ostsee-Grundschule Graal-Müritz und 8. wurde die Privatschule Universitas Rostock. Wir gratulieren an dieser Stelle nochmals den Schülern der Ostsee-Grundschule Graal-Müritz für die tolle Leistung und bedanken uns bei allen Schulen für ihre Teilnahme.

Der Winter ist nun endgültig überstanden und das Aquadrom startete am 1. Mai in die Biergartensaison 2013. Besuchen Sie doch am 9. Mai zum Herrentag unseren Biergarten, der an diesem Tag bereits ab 12:00 Uhr geöffnet hat und spezielle Angebote, z. B. ein Herren-, Damen- oder Kindergedeck, für Sie bereit hält.

Leider haben sich auf unseren Aufruf in der letzten Ausgabe des Gemeindekuriers, hinsichtlich eines geplanten „Nordic-Walking-Treffs“ vor dem Aquadrom in Zusammenarbeit mit der TuK, noch keine Interessenten bei uns gemeldet. Wir möchten die Nordic-Walker unter Ihnen nochmals bitten, uns zu kontaktieren, um mögliche Ideen auszutauschen und Ihre Gedanken und Anregungen in unsere Planung mit einfließen lassen zu können.

Auch im Mai bieten wir wieder interessante Wellnessangebote an. Neben dem Meersalz-Öl-Peeling, genießen Sie doch am Herrentag eine Ostseeealgen-Packung oder am Muttertag eine Anti-Stress-Massage.

Am Freitag, den 9. Mai, findet ab 20 Uhr die letzte Mitternachts-sauna vor der Sommerpause statt. Thema diesmal „Südsee-traum“: Stündliche Spezialaufgüsse, wie z. B. Melone, Pina Co-lada oder Mango; und Grüße aus der Küche sind im normalen Eintritt inklusive. Unsere beliebten Saunanächte starten dann wieder im Herbst. Merken Sie sich doch schon mal den 11. Ok-tober vor.



Bei Fragen, Anregungen oder Reservierungswünschen ist unser Team der Rezeption unter der Telefonnummer 038206 87901 gerne für Sie da. Folgen Sie uns auch auf Facebook, wo wir über Aktuelles informieren und uns auch dort über Ihren Besuch freuen.

**Bis bald im Aquadrom**

## Tatütata, der Florian ist da!



Heute melde ich mich zu einem Thema, das auch direkt mit der Feuerwehr zu tun hat. Die kommende warme Jahreszeit lockt die Menschen in die Natur und damit keiner Schaden nimmt gilt es auch für den Menschen bestimmte Regeln einzuhalten.

Der Frühling zeigte sich bereits von seiner schönen Seite. Die Natur saß zu lange in den Startlöchern und nun will alles mit Macht heraus. Das Wasser steht noch überall in Wald

und Flur. Eine längere Trockenperiode kann das aber sehr schnell ändern und damit beginnt wieder die Zeit der Waldbrandwarnstufen. Unter bestimmten Voraussetzungen werden da durch die Forstämter die ersten Waldbrandwarnstufen, gerade in den trockeneren Waldgebieten, ausgerufen. Ein kurzer Regenschauer führt da nicht immer zu einer echten Entspannung. Deshalb bitten meine großen Feuerwehrleute um erhöhte Vorsicht im Umgang mit offenem Feuer.

Die brennenden Holzscheite in den Feuerschalen oder im Feuerkorb sind an Abenden mit lieben Gästen sehr romantisch und erfreuen sich wachsender Beliebtheit. Aber durch den Funkenflug geht von diesen Feuerstellen bei hoher Trockenheit auch eine große Gefahr aus. Leider wird das oftmals unterschätzt.

**Sicherlich, es ist ja bis jetzt immer gut gegangen, aber was wenn nicht?**

Leider begegne ich bei meinen Spaziergängen in und um Graal-Müritz auch immer noch unvernünftigen Menschen, die brennende Kippen aus dem Autofenster werfen oder gar im Wald rauchen. Bei langanhaltender Trockenheit einfach unverantwortlich. Eine einzige weggeworfene Zigarette kann in unserem Wald zu einem Fiasko führen. Meine Feuerwehrkameraden können deshalb nur dazu aufrufen, im Wald stets umsichtig und besonnen zu handeln. Verzichten Sie auf Rauchen oder offenes Feuer im Wald! Werfen Sie keine Gläser achtlos weg, durch die Sammlung des Sonnenlichts kann der Waldboden schnell in Brand geraten!

Befolgen Sie bitte die Hinweise, die mit den Waldbrandwarnstufen einhergehen

**Waldbrandwarnstufe 0 keine Waldbrandgefahr**

**Waldbrandwarnstufe 1 es besteht Waldbrandgefahr**

**Waldbrandwarnstufe 2 es besteht erhöhte Waldbrandgefahr**

**Waldbrandwarnstufe 3 es besteht hohe Waldbrandgefahr**

(Besucher des Waldes dürfen öffentliche Straßen und Wege, auch Waldwege, nicht verlassen. Es können Parkplätze und touristische Einrichtungen in den Wäldern gesperrt werden.)

**Waldbrandwarnstufe 4 es besteht höchste Waldbrandgefahr**  
(Das Betreten des Waldes ist verboten. Auf Straßen und Parkplätzen in und an Wäldern besteht Parkverbot. Parkplätze sind von den Kommunen entsprechend zu kennzeichnen.)

Unter der Internetadresse [www.wald-mv.de](http://www.wald-mv.de) können Sie die aktuelle Waldbrandwarnstufe für den Kreis Bad Doberan erfahren. Helfen Sie bitte alle mit unseren Wald zu schützen. Sprechen Sie unvernünftige Bürger ruhig auf ihr leichtsinniges Verhalten hin an.

**Ihr/Euer Florian,**

der an das Verantwortungsbewusstsein **aller** appelliert.

## Heimatsfreunde Graal Müritz e. V.

Auch im Monat April waren wir wieder unterwegs. Dazu hatten wir die Mitglieder des „Förderverein Kirchenensemble Graal Müritz“ als Gäste eingeladen.

Unsere Fahrt führte uns nach Rostock. Dort unternahmen wir zunächst eine Rundreise mit der historischen Straßenbahn unter fachkundiger Leitung von Herrn Wolf-Detlef Schulz. Neben den zahlreichen Informationen und Erläuterungen fiel uns besonders die Geräuschkulisse der Straßenbahn auf. Aus „alten Zeiten“ kannten wir noch das „Gequietsche“ der Räder auf den Schienen.

Anschließend besuchten wir die Ausstellung „Was heißt schon alt“ im Foyer des Rathauses. Uns gefielen die Fotos, zeigen sie doch, was es im Alter noch alles zu entdecken und zu erleben gibt.

Danach wanderten wir durch die Kröpeliner Straße zum Kulturhistorischen Museum zur Sonderausstellung Ernst Barlach. Unserem Museumsführer gelang es, umfassend und aufschlussreich zu erläutern. Insbesondere waren die Ausführungen zum Hauptthema der Ausstellung Opfer- und Denkmale sehr interessant und zugleich brisant in unserer heutigen Welt.

Da wir alle etwas Kaffeedurst verspürten, beschlossen wir den Nachmittag mit einem Besuch im gegenüber gelegenen Kaffee. Allen Organisatoren, Autofahrern und Herrn Schulz vielen Dank!

Wir freuen uns schon jetzt auf einen nächsten Ausflug. Vielleicht haben Sie, liebe Leserinnen und Leser Lust, einmal an einer unserer Veranstaltungen teilzunehmen. Informationen dazu liegen in unserem Heimatmuseum aus.

**Für die Heimatsfreunde aus Graal Müritz**

**Hella Stein und Jutta Martens**

## Aus dem Heimatmuseum

Immer wieder gibt es Anfragen von Besuchern. Wieso hat der Ort eine Rosa-Luxemburg-Büste?

Wie anderswo gab es auch in Graal-Müritz in den Nachwendjahren Straßen- und Wegeumbenennungen, was eigentlich typisch ist nach Beendigung einer Gesellschaftsordnung. Vollerorts stieß das auf Unverständnis, gab es doch andere finanzielle Sorgen.

1992 wurde durch Beschluss der Gemeindevertretung aus der *Ernst-Thälmann-Straße* die **Kurstraße**, aus der *Karl-Marx-Straße* wurde die **Ribnitzer Straße**, und die *Karl-Liebknecht-Straße* hieß nun **Strandstraße**. Bei der Umbenennung der *Rosa-Luxemburg-Straße*, die künftig **Zur Seebrücke** heißen sollte, gab es wegen der Bedeutung bekannter Ansichten Rosa Luxemburgs zum Freiheitsbegriffs Bedenken. Andererseits lagen auch nachvollziehbare wirtschaftliche Gründe für eine Namensänderung vor, denn die Werbewirksamkeit des neuen Namens **Zur Seebrücke** war für die Hotels und Pensionen unumstritten.

Die damalige Gemeindeverwaltung mit ihrem Bürgermeister Mathias Löttge, die Kurdirektorin Hannelore Trinks und die Gemeindevertretung beschlossen, an das Leben und Wirken Rosa Luxemburgs in würdiger Form an einem angemessenen Platz mit einer Büste zu erinnern.

*Lesen Sie weiter auf der Seite 18!*

# 24. - 26. Mai 2013 in Graal-Müritz

## 30. Jubiläum

# Rhododendron Parkfest

## Blütenmeer & Bühnenzauber



Graal-Müritz • Kurstraße 33a

☎ 03 82 06 / 7 83 51



- Elektroanlagen
- SAT-Anlagen
- Wartung
- Service

Mobil:

01 77 / 4 90 80 13

Kurstraße 39 • ☎ 03 82 06 / 7 98 18



## Blumeneck Kai

Lange Straße 29

Graal-Müritz

☎ 03 82 06/7 72 00



**Malermeister  
Matthias Gielau**

August-Bebel-Str. 5a  
Fon 038206/14586  
Funk 0176/22766439

www.maler-gielau.de

Wir malen dem Grau ein farbiges Ende

## Freitag, 24.05.13



**PAVILLON IM PARK (Musik/Moderation: J. Mandel)**

- 19:00 Uhr Eröffnung durch die/den Bürgervorsteherin/Bürgermeister und die amtierende Rhododendronkönigin
- 20:00 Uhr „So und nicht anders“ - live & akustisch  
Purple Schulz & Schrader
- 22:00 Uhr VISIONA  
Sinfonie in Licht und Farbe

**PARKPLATZBÜHNE**

- ab 19:00 Uhr Opening Party mit DJ Jörg Scheffler
- 21:00 Uhr Tanzformation TruCru

## Samstag, 25.05.13



**PAVILLON IM PARK (Moderation: Sylvia Lübbke)**

- 11:00 Uhr „Der Fuchs und das Entchen“ - Puppentheater Schlott
- 12:00 Uhr Modenschau „Weberkaten“
- 13:30 Uhr „Irische, schottische und intern. Folkmusik“  
Irish Coffee
- 14:00 Uhr Amtsbestätigung der Königin
- 14:15 Uhr Interview mit dem Gartenbauarchitekten Dierk Evert
- 14:30 Uhr Irish Coffee
- 15:00 Uhr Modenschau „Pink Lady“
- 15:30 Uhr Irish Coffee
- 16:00 Uhr Fakirshow Ragiph Karihm
- 16:30 Uhr Irish Coffee
- 17:00 Uhr Fakirshow Ragiph Karihm
- 17:45 Uhr Irish Coffee
- 20:00 Uhr Jubiläumsprogramm Mut  
Tatendrang und Schönheit  
Liedkabarett mit MTS
- 22:00 Uhr VISIONA - Sinfonie in Licht und Farbe

**PARKPLATZBÜHNE (Moderation: Herbert Lück)**

- 14:00 Uhr „Froschkönig“ Dorftheater Siemitz
- 15:00 Uhr Tanzbühne Rostock
- 15:30 Uhr Mini-Playback-Show
- 17:00 Uhr Tanzbühne Rostock
- 19:30 Uhr Jackbeat- Rockbeatsound der 60er  
anschließend Parkfestparty

## strandsommerGmbH

Graal-Müritz • Lange Straße 31

**Vermietung von Ferienwohnungen**

Tel. 038206 - 747 22/23 • Fax 038206 - 747 24

Email: info@strandsommer.de

**Immobilien Beratung + Verkauf**

Tel. 038206 - 14 99 72 • Fax 038206 - 14 99 73

Email: service@strandsommer.de

**www.strandsommer.de**





# *Sonntag, 26.05.13*

## 30. Jubiläum

### PAVILLON IM PARK (Moderation: Sylvia Lübke)

- 10:30 Uhr Ökumenischer Gottesdienst
- 11:45 Uhr Begrüßung durch die Rhododendronkönigin und befreundete Hoheiten
- 12:00 Uhr Bekannte und kultige Hits/Oldies & Countries Pete
- 14:00 Uhr Linedance Seabirds
- 14:30 Uhr Prämierung der Gewinner des Schreibwettbewerbes
- 15:00 Uhr Musikalisches Showprogramm, Greenhouse Allstars
- 16:00 Uhr Königinnen Autogrammstunde
- 16:15 Uhr Chor der Volkssolidarität und „Im Garten von Monet“ Ulrich Grasnack
- 17:00 Uhr orientalischer Bauchtanz aus Graal-Müritz

### PARKPLATZBÜHNE (Moderation: Herbert Lück)

- 11:30 Uhr „Frau Fischer und ihr Mann“ Puppentheater Ernst-Heiter
- 13:00 Uhr Rock-Pop und Rock and Roll mit den Ready
- 18:00 Uhr Teddies
- 14:30 Uhr Ballettschule Marquardt



Änderungen vorbehalten!

**Malermeister**  
**Uwe Fester**

Tel.: 038206 13876 · Mobil: 0151 15569999  
Fax: 038206 13877  
Lerchenweg 6 · 18181 Graal-Müritz  
maler@uwefester.de · www.uwefester.de

**25.05.13, 15.00 Uhr**  
**MODENSCHAU im Park**

*Pink Lady*  
·modeboutique·  
18181 Graal-Müritz  
Onkel-Bräsig-Straße 1



**KUR-APOTHEKE**



**Katharina Richter**

Kurstraße 18 • 18181 Graal-Müritz  
Tel. 038206/78102

**Öffnungszeiten:**

Mo-Fr 08.00 - 18.00 Uhr • Sa 08.00 - 12.00 Uhr



*Stine Fuchs*

BRILLEN & KONTAKTLINSEN

**Sport- und Sonnenbrillengläser bei Stine Fuchs zum AKTIONSPREIS**

Einstärkengläser **ab 17,50 € pro Glas**  
Gleitsichtgläser **ab 74,50 € pro Glas**

Wir sind für Sie da!  
Montag - Freitag 10 - 13 und 15 - 18 Uhr  
Samstag 9 - 12 Uhr

Kurstraße 18 · 18181 Graal-Müritz  
**Telefon 03 82 06-7 82 00**  
www.stinefuchs.de



Fortsetzung von der Seite 15:



Foto: Klaus Graf

Zum 13. Rhododendron-Parkfest im Jahr 1996 organisierte man eine Tombola. Der Erlös und private Spenden in beachtlicher Höhe wurden zur Finanzierung der Büste verwendet. Den Auftrag zur Schaffung des Kunstwerkes erhielt der Bildhauer und ehemalige Landrat des Landkreises Rostock (1990 bis 1995) Axel Peters. Den weißen Marmor dazu beschaffte er sich aus Italien. Am 15. Jan. 1998 übergab er die Arbeit dem Ostseeheilbad Graal-Müritz.

Seit die Rosa-Luxemburg-Erinnerung an der Straße **Zur Seebrücke** neben der Einmündung zum **Badeweg** steht, ist sie leider einmal beschädigt worden. Der feine Riss an der Nase stammt von der notwendigen Instandsetzung durch Axel Peters. (Mehr Infos zum Künstler und seine Arbeiten unter [www.updevilla.de](http://www.updevilla.de))

Joachim Weyrich

Leiter des Heimatmuseums

### Freester Fischerteppiche für das Heimatmuseum



Dank der Initiative von Frau Hancke und Frau Schlagetter hat das Heimatmuseum zwei Freester Fischerteppiche (2 x 1,40 m und 2 x 0,80 m) aus dem Nachlass von Frau Dr. Rosenburg erhalten. Beide Teppiche wurden zur DDR-Zeit in der Kunsthandlung „Die Truhe“ (so schließt sich der Kreis) erworben.

Die Fischerteppiche zeugen von groß-

er Handwerkskunst und haben heute einen hohen materiellen Wert.

Einen Teppich (2 m x 0,80 m) erhält die Bäderbibliothek zur Verschönerung der Räumlichkeiten.

Joachim Weyrich

Leiter des Heimatmuseums

## Ausstellungen im Heimatmuseum - ein besonderes Thema



Hans Fallada, Autor vieler weltbekannter Romane, verlebte als Kind mit seinen Eltern und Geschwistern mehrmals die Sommerferien in Graal, als es hier noch Kornfelder gab: „Wir pflückten roten Mohn, blaue Kornblumen, rosa Raden und weiße Margariten...“, so erzählt er in seinen Kindheitserinnerungen („Damals bei uns daheim“/Aufbau 2003, S. 179). Vielleicht hat die Familie den Geburtstag von Hans am 23. Juli auch manchmal in Graal gefeiert. In diesem Jahr soll nun der 120. Geburtstag des Dichters auch in Graal-Müritz ganz besonders gewürdigt werden. Aus diesem Anlass wird von Herrn Joachim Weyrich eine Sonderausstellung im Heimatmuseum gemeinsam mit dem renommierten Hans-Fallada-Museum Carwitz vorbereitet.

Joachim Weyrich kann bereits auf reiche Erfahrungen in der Zusammenarbeit mit anderen kulturellen Einrichtungen, die auch im internationalen Maßstab hohes Ansehen besitzen, zurückblicken, wie die Ernst-Barlach-Stiftung Güstrow, das Tucholsky-Literatur-Museum Schloss Rheinsberg, das Kempowski-Archiv Rostock, das Wossidlo-Archiv Rostock.

So war es möglich, in ihrer Bedeutung über örtliche Grenzen hinausgehende Ausstellungen im Heimatmuseum zu präsentieren. Außerdem sind die hervorragenden Kontakte zum Förderverein Gelbensande zu nennen, die bemerkenswerten Ausstellungen zur Geschichte, Kultur- und Kunstgeschichte Mecklenburgs hervorgebracht haben.



Darüber hinaus sind die Personalausstellungen von Künstlern mit einem besonderen Bezug zu Graal-Müritz zu erwähnen, wie K. Rettich, H.-P. Jäger, G. Kaulbach, E. Lazarus und weiteren, die Joachim Weyrich im direkten Zusammenwirken mit ihnen oder ihren Familien und Nachkommen gestaltet hat. Selbst Malerei aus Schweden zu zeigen war möglich.

39 wechselnde Ausstellungen konnte Joachim Weyrich erarbeiten und betreuen, seitdem er die vielfältigen Aufgaben als Leiter des Heimatmuseums 2005 übernommen hat, wobei die Ausstellung zur Ortsentwicklung Graal-Müritz im Zentrum des Museums ständig präsent ist.

Alle Ausstellungen fanden eine erfreuliche große Publikumsresonanz, die auch allen noch zu erwartenden und besonders der Fallada-Jubiläumsausstellung 2013 zu wünschen ist.

H. Serauky

Literaturfreunde im gemeinnützigen Verein Heimatfreunde Graal-Müritz



## Gemeinnütziger Verein „Stiftung Graal-Müritz“ e. V.

Er liegt schon einige Zeit zurück, der Internationale Frauentag 2013. Aber vergessen hatten ihn die Männer des Vereins nicht. Ihrer Einladung zur gemütlichen Plauder- und Singrunde folgten 40 Frauen, die sich gern von ihren Gastgeberinnen bedienen ließen. Bei Kaffee, Kuchen und Wein wurde viel erzählt, über den nicht enden wollenden Winter geschimpft, und man tauschte etliche Neuigkeiten aus. Höhepunkt war auch in diesem Jahr wieder der gemeinsame, fröhliche Gesang, mit dem dann doch schon ein paar Frühlingsgefühle geweckt werden konnten.

Knapp vier Wochen später, am 5. April 2013, fand die Jahreshauptversammlung des Gemeinnützigen Vereins im Haus des Gastes statt. Erschienen waren 100 Mitglieder und 20 Gäste. Beim Betreten des Saales wunderten sich die Teilnehmer der Veranstaltung über eine lange Bilderreihe, die quer hinter dem Podium durch den Raum gespannt war. Diese Bilder stammten alle vom Hobbymaler Friedrich Gropp aus der Müritzer Strandstraße. Er hatte die Idee, seine Werke den Vereinsmitgliedern anzubieten. Jeder, der Interesse an einem Motiv hatte, konnte es für einen selbstbestimmten Preis mit nach Hause nehmen. Den Erlös übergab Friedrich Gropp als Spende dem Verein.

Jörg Griese, der Vorsitzende der „Stiftung Graal-Müritz“ trug seinen Rechenschaftsbericht vor. Er bedankte sich bei den Vorstandsmitgliedern Ilse Schmidt, Inge Johannssen, Anne Dorroch, Annet Kreuzmann-Fischer, Pit Johannssen und Klaus Graf für ihre geleistete Arbeit, ebenso auch bei den Revisoren Helga Schade und Petra Levin und der Steuerberaterin Anja Hausmann. Gedankt wurde ebenfalls allen Mitgliedern für ihre Beitragstreue und den Personen, die durch Spenden das Vermögen des Vereins stabil hielten. Somit war es möglich, dass der Verein seine gemeinnützigen Projekte auch im Jahr 2012 finanzieren konnte.

Der Vorsitzende erinnerte daran, dass es der Gemeindevertretung und -verwaltung gelungen war, die Ausgaben im Bereich der freiwilligen Aufgaben, die vorwiegend im sozialen Bereich angesiedelt sind, auch im Jahr 2012 nicht zu kürzen. Das ist natürlich ganz im Sinne des satzungsmäßigen Anliegens des Gemeinnützigen Vereins „Stiftung Graal-Müritz“ e. V. Dieser hat seinerseits für gemeinnützige Projekte im Berichtsjahr 5.500 € zur Verfügung gestellt. Beispielsweise wurde die Jugendgruppe der DLRG mit 500 €, der Verein „Freunde der Heimatgeschichte“ mit 1000 €, die Veranstaltung zum Kindertag mit 500 €, die AG „Modellbau“ mit 300 €, die Durchführung des Friedensfestes mit 600 € und der Seniorentreffpunkt der VS mit 2.000 € unterstützt. An der Organisation und Durchführung etlicher Veranstaltungen im Ort, seien sie für Kinder oder Senioren oder Menschen aller Altersgruppen gedacht, waren Stiftungsmitglieder im hohen Maße beteiligt.

Der Vorsitzende bat die Mitglieder des Vereins, sich zur Besetzung des zu wählenden Vorstandes und zur Aufstellung der Kandidatenliste zur Gemeindevertreterwahl im kommenden Jahr Gedanken zu machen und zu gegebener Zeit Vorschläge zu unterbreiten.

In der Diskussion wurde der Bericht der Chefin für Kulturarbeit Ilse Schmidt verlesen. 17 kulturelle Veranstaltungen und drei Reisen hatte sie 2012 im Angebot. 178 Personen machten davon Gebrauch. Zudem hatte Ilse Schmidt vier Abende im China-Garten für ein Buffetessen reserviert, an denen 184 Gäste teilnahmen. Die Realisierung des Kulturprogramms sei zwar sehr aufwändig, schrieb Ilse, die Zufriedenheit der Mitglieder belohne sie jedoch für ihre Arbeit. Ihr Dank galt auch den Betrieben, die Fahrzeuge für die Personenbeförderung zur Verfügung stellten und den Kraftfahrern aus den Reihen der Stiftungsmitglieder.

Hermann Mecklenburg erinnerte an den Plan der AG Autotouristik für das Jahr 2013 und warb für rege Teilnahme an den erlebnisreichen Fahrten.

Mit Freude und Erleichterung konnte berichtet werden, dass die Hilfe einiger Stiftungsmitglieder für die Bewohner des ASB Pflegeheims „Lindenhof“ zu besonderen Anlässen nun wieder von der neuen Ergotherapeutin und der Heimleiterin dankend angenommen wird. Mit Stolz vernahmen die Männer, die den Frauentag organisiert hatten, den Dank der Frauen, den Margarete Zdrenka sehr eindrucksvoll formulierte. Nach so herzlichen und schmeichelhaften Worten ist eine Wiederholung der Ehrentagsveranstaltung für 2014 absolut sicher.

Nach dem offiziellen Teil konnte sich jeder an einem köstlichen Buffet stärken und anschließend sofort einige Kalorien beim Tanzen wieder loswerden. Eine Erfahrung sollte bei der nächsten Jahreshauptversammlung unbedingt bedacht werden. Diese Veranstaltung ist keine Disco. Es muss trotz der Tanzmusik noch die Möglichkeit für Gespräche an den Tischen und nicht nur auf dem Flur geben.

### Klaus Graf



Frau Vöpel, Frau Schneider und Frau Fest beraten, welches Lied als nächstes gesungen werden soll.



Fröhlicher Gesang mit Gitarrenbegleitung



Heinz Janischewsky überreicht Jörg Griese ein Dankschreiben der Ortsverkehrswacht für die finanzielle Unterstützung durch die Stiftung.

Fotos: Klaus Graf



## „Öl im Hafen und davor ein havariierter Schlepper“

Das war keine Schlagzeile aus der Zeitung. Es handelte sich hier um das angenommene Szenario einer Übung der THW-Ortsverbände Bad Doberan, Güstrow und Wismar, der Freiwilligen Feuerwehren aus Kühlungsborn, Bad Doberan und aus Graal-Müritz. Das Besondere am Graal-Müritzer Einsatz war die Tatsache, dass 14 Feuerwehrleute gemeinsam mit 7 Männern der Wasserwehr zur Übung ausrückten. Am Sonnabend, dem 13. April 2013 um 06:30 Uhr, saßen alle pünktlich in den Fahrzeugen, und die Kolonne startete nach Kühlungsborn. Im Verband waren der Einsatzleitwagen ELW 1, das Tanklöschfahrzeug TLF 16/25, das Hilfeleistungslöschgruppenfahrzeug HLF 20/16 (besser bekannt als *neue Feuerwehr*) und das Drehleiterfahrzeug DLK 23/12. Angehängt waren das Feuerwehrboot und der Hänger mit den zusammengefalteten Ölsperren. Der Sonnabend war wohl der letzte grimmige, nasskalte Tag im April. Aber bei einem Einsatz zur Bekämpfung von ausgetretenem Öl und zur Hilfeleistung für ein manövrierunfähiges Schiff kann man nicht erst auf besseres Wetter warten.

Etwa 100 freiwillige Helfer beteiligten sich an der Bergung des Schleppers und vor allem am Auslegen der Ölsperren. Der aus der Bunkerstation ausgelaufene Dieselmotorkraftstoff sollte keinesfalls in die Ostsee austreten können. Nach dem „Einsperren“ konnte der Ölfilm durch Spezialpumpen und Ölmopps aufgesaugt und an Land verbracht werden. Dabei wurde das Zusammenspiel unterschiedlichster Technik geübt.



*Feuerwehr und Wasserwehr in einem Boot*



*Belastungstest für eine Motorschubkarre vom THW*



*Aufbau der Ölsperre am Strand*



*Abschlussappell*



*Ölsperre wird ausgebracht und in den Hafen geschleppt.*



*Nach getaner Arbeit*

In der Graal-Müritzer Gruppe war die Zusammenarbeit zwischen Feuerwehr und Wasserwehr hervorragend. Alle Übungselemente konnten dadurch schnell und sicher ausgeführt werden. Auch der Abbau und das Verstauen der Geräte klappten reibungslos. Unsere beiden Wehren sind für ihr Zusammenwirken als beispielgebend gelobt worden. Darauf können die Kameradinnen und Kameraden mit Recht stolz sein.

Am späten Sonntagnachmittag, die Geräte und Fahrzeuge standen schon wieder gewartet und gesäubert in der Garage, traf man sich verdientermaßen zu einer lockeren Auswertungsrunde.

**Klaus Graf**

## Gisela Ulbricht



Wer dieser Frau begegnet und mit ihr ins Gespräch kommt, wird es nicht glauben, dass sie am 1. Mai 2013 im Kreise ihrer Familie, ihrer ehemaligen Kollegen und ihrer Freunde bereits den 85. Geburtstag gefeiert hat. Und wer erfährt, womit sie sich in diesem Alter noch sehr intensiv beschäftigt, der ist noch mehr verblüfft. Nicht nur Haus und Garten hält sie allein in Ordnung, sie benötigt auch keinen Fahrer, um mit ihrem PKW durchs Land zu touren. Und Letzteres muss sie oft, wenn sie an Schulungen und Beratungen teilnimmt, um auf dem neuesten Wissensstand über Gesetze und Bestimmungen zu sein, damit sie uns helfen und beraten kann. Die gebürtige Brandenburgerin ist nämlich Deutschlands älteste Versichertenberaterin. Ehrenamtlich! Das versteht sich bei Gisela Ulbricht von selbst. Mitarbeiten ohne zu fragen, was es dafür gibt, war schon immer ihr Markenzeichen. Als ihre Kinder, ein Sohn und eine Tochter, in der Rostocker Herder-Schule lernten, wählte man sie in den Elternbeirat.

Der ehemalige Schuldirektor Dr. Reinhold Winkel hatte nach der Wende den Beamtenbund aufgebaut und suchte dafür zuverlässige Mitarbeiter. Gisela Ulbricht konnte wieder einmal nicht Nein sagen, als er sie um Unterstützung bat. Und nun ist sie schon seit 22 Jahren Versichertenberaterin der Deutschen Rentenversicherung Bund. Ihr Mandatsträger ist der Deutsche Beamtenbund. Damit kein Irrtum entsteht, Gisela Ulbricht berät nicht nur Beamte. Wer einen Rentenantrag stellen muss und dazu Rat und Hilfe benötigt, der kann zu ihr gehen, egal, welche Tätigkeit er ausübt und wo er wohnt. So ist auch die hohe Zahl von ca. 15.000 von ihr bearbeiteten Rentenanträgen und ebensovielen Beratungen zu erklären.

Nein, über Langeweile kann diese Frau nicht klagen. Viele Graal-Müritzer haben sich von ihr beraten lassen, und allen hat sie geholfen, bei der Berechnung ihrer Rentenbezüge zu ihrem Recht zu kommen. So manchem Ratsuchenden hat sie lange, zeitaufwändige Wege erspart. In ihrem Terminplan müssen aber auch immer noch ein paar Lücken für die Pflege ihrer Freundschaften und vor allem für ihre Familie sein. Die acht Enkel und neun Urenkel wollen schließlich auch etwas Zeit mit der Groß- und Urgroßmutter verbringen.

Wenn Gisela Ulbricht von ihrer Jugend erzählt, dann spielt die Zeit der Ausbildung an der Handelsschule eine bedeutende Rolle. Es wurden hohe Anforderungen gestellt. Schon allein der Schreibkurs, den man mit Stenografie (180 Silben pro Minute) und Tippen auf der Schreibmaschine (200 Anschläge in der gleichen Zeit) abschloss, hatte eisernes Üben verlangt. Rechtschreibprogramme gab es natürlich nicht auf den mechanischen Geräten. Man musste sich auch viel theoretisches Wissen aneignen. Die damals 15jährige hatte man im Bund Deutscher Mädchen (BDM) zur Ausbildung in der Ersten Hilfe geholt. Anschließend wurde sie dem Deutschen Roten Kreuz unterstellt. Von 1944 bis zum Ende des Krieges ging sie nach der täglichen Schulzeit zum Bahnhof Brandenburg. Dort hielten die Transporte mit verwundeten Soldaten, und die Mädchen versorgten die Verwundeten mit Essen und Trinken und wechselten ihnen die Verbände. Diese Erlebnisse hatten Gisela Ulbricht so geprägt, dass sie sich immer den Menschen anschloss, die konsequent gegen Krieg und Völkermord eintraten. Der 1. Dezember 2012 war für Frau Ulbricht ein besonderer Tag. Die ehrenamtliche Gleichstellungsbeauftragte Ilona Eckhardt hatte in Schwerin beantragt, die unermüdliche Tätigkeit von Gisela Ulbricht als Versichertenberaterin zu würdigen. Vom Ministerpräsidenten Erwin Sellering kam eine Einladung und Frau Ulbricht bekam bei einem feierlichen Festakt von Herrn Sellering die Ehrenurkunde persönlich überreicht.

Alle, die von dieser verdienten Würdigung erfahren haben, freuen sich sehr darüber und wünschen Gisela Ulbricht Gesundheit im neuen Lebensjahr, Freude mit der Familie, an Haus und Garten und noch viele Jahre Schaffenskraft.

**Klaus Graf**



Foto Bilderbox





# Ehrenurkunde

*Frau Gisela Ulbricht*

als Dank und Anerkennung  
für ehrenamtliche Tätigkeit  
in Mecklenburg-Vorpommern

*Erwin Sellering*

Ministerpräsident  
des Landes Mecklenburg-Vorpommern

Schwerin, am 1. Dezember 2013

Der Seniorenbeirat und der Bürgermeister diskutierten ausführlich. Der Seniorenbeirat sprach sich ausdrücklich für die Sanierung des Seniorentreffs in bestimmten Bereichen aus und befürwortete eine schnelle Durchführung.

Nachdem die Wahlperiode des Seniorenbeirats abgelaufen ist, erklärten sich folgende Mitglieder bereit, im nächsten Seniorenbeirat wiederum mitzuarbeiten:

Frau Heide Kuveke, Frau Sabine Rohde, Herr Winfried Beerbaum, Herr Michael Denkert, Herr Manfred Hancke, Herr Hans-Erich Völpel.

Graal-Müritz, den 16. April 2013

gez. Manfred Hancke

**Sprecher des Seniorenbeirats**

## Seniorenbeirat der Gemeinde Ostseeheilbad Graal-Müritz

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,  
wir möchten einen Überblick über Ihre Interessenschwerpunkte in Bezug auf das Informationsangebot der Neuen Verbraucherzentrale MV in Rostock ermitteln. Um festzustellen, ob und an welchen Themen Sie interessiert sind, bitten wir Sie, aus den nachstehenden Vorschlägen Ihre Wünsche anzukreuzen.

Für eine Rückgabe bzw. Rücksendung bis Ende Mai 2013 an den Seniorenbeirat bei der Gemeinde Ostseeheilbad Graal-Müritz, Ribnitzer Straße 21, 18181 Graal-Müritz, bedanken wir uns sehr. Gern können Sie mich auch persönlich ansprechen.

Manfred Hancke, A.-Bebel-Straße 9, 18181 Graal-Müritz, Tel.: 74431

Sprecher des Seniorenbeirats

## Seniorenbeirat der Gemeinde Ostseeheilbad Graal-Müritz

Der Seniorenbeirat der Gemeinde traf sich zu seiner 1. öffentlichen Sitzung des Jahres 2013 der 2. Wahlperiode am Dienstag, dem 16. April 2013 im Konferenzzimmer der Gemeinde. Der Seniorenbeirat begrüßte die Gäste, den Bürgermeister Herrn Giese und den Vorsitzenden des Sozialausschusses Herrn Johannsen.

### Die Tagesordnung umfasste folgende Themen:

#### 1. Sachstand/Informationen

Herr Bürgermeister Giese informierte den Seniorenbeirat.

- Renovierung Seniorentreff
- Hochwassersituation - Schöpfwerksplanungen
- Innerörtlicher Verkehr - Neues Konzept mit E-Bus
- Ruhebänke im Ort - Parkplatz Müritz-Ost - Strand
- Standortplan der Bänke im Ort
- Stand Vermietung Servicewohnen
- 30 km-Zone - Aufmalen auf Straße
- Erweiterung der Saisonzeiten für die Abgabe Grünschnitt
- Daseinsvorsorge der Gemeinde - Haushalte der nächsten Jahre
- Kreditaufnahme für notwendige Investitionen
- Internetfähigkeit der Gemeinde - Möglichkeiten und Grenzen
- Informationsangebot der Neuen Verbraucherzentrale M-V Rostock
- Jahresbericht des Seniorenbeirats 2012

Bitte abschneiden und einsenden/abgeben

- ☐ Energie und Bauen, Wohnung
- ☐ Lebensmittel und Ernährung
- ☐ Beratung zu Finanzen und Versicherungen
- ☐ Patientenberatung und neues Patientenrecht
- ☐ Beratung zum Rundfunkbeitrag - GEZ
- ☐ Reise, Freizeit, Mobilität
- ☐ Medien und Telefon, Internet

## TSV Graal-Müritz

### Kegel-Herren des TSV beenden Wettkampfsaison 2012/2013

Am **12.01.2013** fand der 6. Wettkampf der Saison in **Trinwilershagen** statt. Die TSV-Kegler haben immer gute Wettkämpfe dort abgeliefert, und auch an diesem Tag sollte sich das nicht ändern. Von Anfang an zogen die Graaler mit Plus-Ergebnisse auf und davon, während sich die Mannschaften von Tessin, Laage und Rostock mit teilweise hohen Minus-Ergebnissen abmühten. Mit 83 Holz Vorsprung (4214 Holz) wurde der 6. Sieg im 6. Wettkampf eingefahren. Der SC Laage wurde knapp mit 4131 Holz Zweiter vor Tessin (4130 Holz) und als Vierter beendete Gut-Holz Rostock III mit 4111 Holz den Wettkampf.



**Die Einzelergebnisse:** Jörg Gechert 847 Holz, Klaus Töppel 846 Holz, Fritz Möschter 845 Holz, Jörg Meiburg 839 Holz, Olaf Baaske 837 Holz, Karl-Heinz Kurzweil 811 Holz

Am **02.02.2013** ging es nach **Wismar/Wonnemar**. Auf dieser sehr schwierigen Bahn sind eigentlich alle Ergebnisse möglichen - von Minus 100 bis Plus 20. Und wer am besten damit zurecht kommt gewinnt den Wettkampf. Und die Graaler Kegler machten es mal wieder vor. Gleich von Beginn an (Jörg Gechert - als einziger an diesem Tag mit Plus-Ergebnis) wurden die Weichen auf Sieg gestellt. Laage konnte zwar mit den letzten drei Startern noch einmal Spannung in den Wettkampf bringen - aber am Ende gewann Graal-Müritz dieses Duell mit 12 Holz Vorsprung (4136 Holz zu 4124 Holz). Dritter wurde Gut Holz III mit 4079 Holz und das Schlusslicht bildete Einheit Tessin mit 4070 Holz.

**Die Einzelergebnisse:** Jörg Gechert 852 Holz, Fritz Möschter 829 Holz, Stefan Lübcke 829 Holz, Helmut Ressel 813 Holz, Klaus Töppel 8134 Holz, Karl-Heinz Kurzweil 803 Holz

Der letzte Wettkampf der Spielsaison 2012/2013 fand am **02.03.2013 in Neukloster** statt. Und am Schluss ist es doch passiert - die Graaler Herren gingen das erste Mal nicht als Sieger vom Platz. Gut Holz Rostock III gewann diesen Wettkampf mit 5 Holz Vorsprung (4174 Holz). Den TSV-Herren blieb als feststehender Gruppen-Erster der 2. Platz mit 4169 Holz. Den 3. Platz errang der SC Laage mit 4104 Holz. Einheit Tessin reiste nur mit 4 Keglern an und wurde Vierter mit 3282 Holz.

**Die Einzelergebnisse:** Jörg Meiburg 865 Holz, Fritz Möschter 847 Holz, Stefan Lübcke 825 Holz, Helmut Ressel 824 Holz, Olaf Baaske 808 Holz, Karl-Heinz Kurzweil 807 Holz

#### **Tabelle Endstand:**

1. TSV Graal-Müritz	31 Punkte
2. SC Laage	18 Punkte
3. Gut Holz Rostock III	16 Punkte
4. Einheit Tessin	15 Punkte

(ausführlich unter der Internetseite des Sportkegelsverbandes Mecklenburg-Vorpommern [www.skvmv.de/ergebnisse/vk\\_ergeb.htm](http://www.skvmv.de/ergebnisse/vk_ergeb.htm))

Die Mannschaft nimmt am **28.04.2013 in Waren/Müritz** als Gruppensieger der Staffel 2 am **Aufstiegsturnier für die Verbandsliga** teil. Gegner werden dort sein der Stavenhagener KV, Einheit Güstrow und die Mannschaft von Concordia Lübben

#### **Kegler des TSV wählten erstmals Sektionsleiterin**

Am **09.04.2013** fand auf der Kegelbahn im Aquadrom die Wahl des neuen Sektionsleiters der Kegler des TSV Graal-Müritz statt. Der bisherige Sektionsleiter Stefan Lübcke, Sabine Kohlhoff und Olaf Baaske wurden für die nächsten zwei Jahre vorgeschlagen. Olaf Baaske erhielt 4 Stimmen, Stefan Lübcke bekam 5 Stimmen und wird als Stellvertreter die Belange der Herren weiter vertreten. Als Siegerin mit 9 Stimmen ging **Sabine Kohlhoff** aus dieser Wahl hervor. Die Kegler des TSV wünschen der neuen Sektionsleiterin für die kommenden Aufgaben viel Erfolg. Auf der Internetseite des TSV Graal-Müritz, Abteilung Kegeln, finden sich die Ansprechmöglichkeiten. ([www.tsv-graal-mueritz.de](http://www.tsv-graal-mueritz.de)).

Am **28.05.2013** finden im Aquadrom ab 17:00 Uhr die **Sektionsmeisterschaften der Kegler** des TSV in den Einzelwettbewerben der Jugend, Damen und Herren statt. Am **04.06.2013** folgen dann die Meisterschaften in **den Paar- bzw. Mixed-Wettbewerben**. Die Sektionsmeister 2013 werden in einem Lauf mit 120 Wurf ermittelt.

Die Sieger qualifizieren sich für die Kreismeisterschaften 2013 des Landkreises Rostock.

## **Landesmeisterschaften**

### **Mecklenburg-Vorpommern Kegeln**

Am **17.03.2013** fanden die **Landesmeisterschaften der Jugend in Lübeck** statt. Für den TSV Graal-Müritz hatte sich **Felix Baaske** als Kreismeister der **Jugend A** qualifiziert. Als einer der Jüngsten im Feld der 17 Starter schlug er sich im Vorlauf hervorragend und verfehlte den Einzug in den Endlauf nur um 1 Holz. Mit dem 10. Platz beendete er diesen Wettkampf als bester Jugend A-Kegler des Landkreises Rostock. Herzlichen Glückwunsch. Weniger Glück hatten unsere „Alten Herren“ des TSV. **Jörg Gechert trat am 20.04.2013 in Lüneburg** bei den **Herren A** an und das alte Sprichwort wurde wahr: „Wenn Kegeln einfach wäre - würde es Fußball heißen“. Unter 24 Startern belegte er nur den letzten Platz mit 851 Holz. Etwas besser machte es an diesem Tag **Fritz Möschter** bei den **Herren B** - er wurde mit 869 Holz 20. von 22 Startern.

Am **28.04.2013** finden noch die **Vereins-Landesmeisterschaften in Lüneburg** statt. Jörg Gechert und Fritz Möschter wurden für den Landesverband Landkreis Rostock in die Mannschaften Herren A bzw. Herren B berufen. Hoffentlich läuft es dann ein wenig besser und die Mannschaften können im Schatten der Bundesliga- und Landesligamannschaften ein Achtungszeichen setzen. Viel Erfolg.

*Jörg Gechert*

**Sektion Kegeln**

## **Volkssolidarität**

### **Veranstaltungsplan der Begegnungsstätte für Monat Mai 2013**

#### **für alle Mitglieder der Volkssolidarität und Interessenten**

<b>Donnerstag</b>	<b>02.05.13</b>	10:00 Uhr	Sport mit Fr. Lübcke
		14:00 Uhr	Handarbeit u. Spiele
<b>Montag</b>	<b>06.05.13</b>	09:30 Uhr	<b>Talk up Platt</b>
		14:30 Uhr	<b>Wir laden zum Singen ein</b>
<b>Dienstag</b>	<b>07.05.13</b>	09:30 Uhr	Tanzen mit Fr. Kurzweil
		14:00 Uhr	Brett- u. Kartenspiele
		14:00 Uhr	Skatverein
<b>Mittwoch</b>	<b>08.05.13</b>	14:00 Uhr	<b>Kegeln</b>
<b>Montag</b>	<b>13.05.13</b>	14:30 Uhr	<b>Wir laden zum Singen ein</b>
<b>Dienstag</b>	<b>14.05.13</b>	09:30 Uhr	Tanzen mit Fr. Kurzweil
		14:00 Uhr	Brett- u. Kartenspiele
		14:00 Uhr	Skatverein
<b>Donnerstag</b>	<b>16.05.13</b>	10:00 Uhr	Sport mit Fr. Lübcke
		14:00 Uhr	Handarbeit u. Spiele
<b>Dienstag</b>	<b>21.05.13</b>	09:30 Uhr	Tanzen mit Fr. Kurzweil
		14:00 Uhr	Brett- u. Kartenspiele
		14:00 Uhr	Skatverein
<b>Donnerstag</b>	<b>23.05.13</b>	10:00 Uhr	Sport mit Fr. Lübcke
		14:00 Uhr	Handarbeit u. Spiele
<b>Montag</b>	<b>27.05.13</b>	14:30 Uhr	<b>Wir laden zum Singen ein</b>
		18:30 Uhr	Briefmarkenverein
<b>Dienstag</b>	<b>28.05.13</b>	09:30 Uhr	Tanzen mit Fr. Kurzweil
		14:00 Uhr	Brett- u. Kartenspiele
		14:00 Uhr	Skatverein
<b>Donnerstag</b>	<b>30.05.13</b>	10:00 Uhr	Sport mit Fr. Lübcke
		14:00 Uhr	Handarbeit u. Spiele

**Änderungen vorbehalten!**

**Jeweils ab 14:00 Uhr halten wir ein kleines Kuchenangebot bereit!**

**Wir vermieten Ihnen gern unsere Räume Tel. 038206 79066**

## Die Wirtschaftliche Vereinigung informiert:

Zum Jahresauftakt hatte der Vorstand der Wirtschaftlichen Vereinigung seine Mitglieder zu einem Stammtisch mit dem Geschäftsführer der TuK, Herrn Dr. Bernd Kuntze, und dem Bürgermeister, Herrn Frank Giese, eingeladen. Fast 50 Mitglieder des Vereins folgten dieser Einladung. Dr. Kuntze berichtete über Entwicklung im Tourismusbereich und Herr Giese über die Ortsentwicklung. Eine rege Diskussion erfolgte insbesondere zu den aktuellen Bauvorhaben in unserem Ort. Die Mitglieder wurden aufgefordert, sich rege an der Diskussion zur Entwicklung und Gestaltung unseres Ortes zu beteiligen.

In diesem Jahr soll es zwei weitere Stammtische geben, zu denen dann Referenten zu aktuellen Themen vortragen werden.

Anfang März stand dann die Jahreshauptversammlung an. In diesem Jahr fanden die Neuwahlen des Vorstandes statt, mit folgendem Ergebnis:

- |                    |  |
|--------------------|--|
| 1. Vorsitzender:   | Jürgen Gottschalk  |
| 2. Vorsitzender:   | Oliver Behrens   |
| Protokollführerin: | Susanne Ilchmann   |
| Schatzmeister:     | Oliver Lange   |
| Beisitzer:         | Andrea v. Buttler, Thomas Dorroch,<br>Gudrun Drews, Mario Kosubek,<br>Hans-Ulrich Thon, Carsten Utermark |

Durch die Grußworte der Bürgervorsteherin, Frau Anke Giese, wurde ihrerseits angeregt, den Kontakt zu der Partnerstadt Barsbüttel wieder aufzufrischen. Der Vorstand nahm diese Anregung auf und wird darüber bei einer der nächsten Vorstandssitzungen beraten. Anschließend wurden die Mitglieder durch Frau Dr. Benita Chelvier, TuK, über die abschließenden Gästezahlen 2012 informiert.

Mitten in der Planung sind wir jetzt für das Sommerfest 2013, das vom 23.8. - 25.8.2013 stattfindet. Es wird wieder ein 3-Tage-Programm mit einer bunten Mischung aus Show, Musik, Tanz und Kultur. Freuen Sie sich darauf!

**Für den Vorstand  
der Wirtschaftlichen Vereinigung Graal-Müritz e. V.  
Andrea v. Buttler**

## Informationen der Parteien und Organisationen

### Information der Fraktion SPD/Bürger für Graal-Müritz

Die Fraktion SPD/B.f.G-M lädt alle Mitglieder und interessierten Einwohner zur Vorbereitung der monatlichen Gemeindevertretersitzungen (öffentlicher Teil) für den Monat Mai ein. Im Anschluß wird eine öffentliche Diskussionsrunde zu relevanten Themen angeboten. Anschließend findet auch die geschlossene Fraktionssitzung statt. Über einen eventuellen Ausfall der Gemeindevertretersitzung informieren Sie sich bitte in den Aushangkästen!

- |       |  |
|-------|--|
| Was?  | Vorbereitung Gemeindevertretersitzung und im Anschluss Diskussion zu Themen aus Gemeindevertretung und Ausschüssen |
| Wo?   | Hotel „Heiderose“ in der Kurstraße 15, Graal   |
| Wann? | Montag, 27.05.2013, 19:00 Uhr  |
| Wer?  | Alle interessierten Einwohner sind willkommen!   |

W.-D. Schulz  
- SPD - Ortsverein -  
Fraktionsvorsitzender

W. Rühs  
- Wählergem. B.f.G-M -  
stellv. Fraktionsvors.

## Wählergemeinschaft „Bürger für Graal-Müritz“

### Nächster Monatstreff am Mittwoch (!), 22.05.2013, 20:00 Uhr im Hotel Heiderose

Interessierte Bürger sind uns stets willkommen. Die Tagesordnung wird im Schaukasten ausgehängt und den Mitgliedern vorher per Mail bzw. brieflich bekanntgegeben. Bitte beachten, der Treff findet im Mai ausnahmsweise wegen des Pfingstfeiertages an einem **Mittwoch** statt.

Denis Patzelt  
Vorsitzender B.f.G-M  
Tel.: 038206 1410

Wolfgang Rühs  
Gemeindevertr. B.f.G-M  
Tel.: 038206 77202

## Sonstige Informationen

### Berichtigung

In der April-Ausgabe dieser Zeitschrift hatte ich einen Artikel über das Haus „Christa“, Gästehaus des Rates des Bezirkes verfasst und erwähnt, dass diese Gebäude die AKG (Allgemeine Klinik Verwaltungsgesellschaft) 1989 erworben hat.

Dies ist nicht korrekt.

Am 31.12.1992 hat die Hotelbetriebsgesellschaft „Parkhotel“ diesen Komplex erworben. Die Gesellschaft wurde in Gesellschaft „Betreutes Wohnen“ umbenannt.

Ein Vorhaben in dieser Richtung konnte nicht umgesetzt werden.

Joachim Weyrich  
Leiter des Heimatmuseums

### 360 Monate Frauenpower in der Ribnitzer Straße

Wenn Mann seine Frau zum Friseurbesuch in den Salon von Anke Hartmann schickt, so sollte er stets aufmerksam beobachten, wie seine Liebste wieder zurück kommt. Natürlich muss er erst einmal bemerken, dass sie überhaupt eine Verschönerungsmaßnahme vorgenommen hat. Wenn er das als aufmerksamer Ehemann oder Lebensgefährte (selbstverständlich) registriert, dann ist ein Kompliment oder besser noch zwei hilfreich, um den häuslichen Frieden für die nächsten Tage zu garantieren. Bei den weiteren Beobachtungen sollte er nun allerdings besondere Vorsicht walten lassen. Ist die Liebste nämlich mit einer oder mehreren Tüten im Anflug, so kann es gut sein, dass sie die Nähe von „Weberkaten“ und „Windfee“ gleich noch für ein paar Einkäufe genutzt hat. Diese zwei kleinen, aber feinen Geschäfte halten nämlich für fast jede Frau Passendes oder Schönes bereit. Kann Frau der Mode, die Angela Schwigon anbietet, vielleicht nichts abgewinnen, so bedeutet das nicht unbedingt, dass ihr Laden keine Gefahr für den weiblichen Geldbeutel darstellt. Schließlich gibt es hier auch bezaubernde „Kleinigkeiten“ wie Ringe, Ketten und Armreifen, und genau das dekorative Tuch oder dieser bunte Schal fehlen natürlich meist gerade noch im Kleiderschrank. Eigentlich ist es egal, ob Frau möglicherweise im Weberkaten einmal nicht fündig geworden ist oder schon genügend Seelenbalsam für einen ganzen Monat erworben hat. Einen Grund - sei er nun echt (Geburtstag der Freundin) oder vorgeschoben (nur mal gucken...) - für einen Besuch bei der „Windfee“ Iris Krysik findet man immer. Im liebevoll dekorierten Laden wird - genau wie bei Angela Schwigon - jeder freie Platz sinnvoll genutzt, und um nichts zu übersehen, muss Frau schon mehrere Runden drehen.



Aber das lohnt sich in jedem Fall, und dann ist es oft so, dass die Freundin etwas anderes zum Geburtstag bekommt und Frau ein schnuckeliges Passt-gut-auf-die-Kommode mit nach Hause schleppt. Wenn die Beute später dem Mann stolz präsentiert wird, heißt es für ihn, einen kühlen Kopf zu bewahren. Schließlich mag das weibliche Geschlecht es gar nicht, wenn ihm als erstes die völlig überflüssige Frage nach den Kosten gestellt wird. Die spielen überhaupt keine Rolle, wenn Frau etwas unbedingt haben muss. An dieser Stelle sollte Mann immer, aber auch immer Verständnis für seine Frau zeigen und wenigstens versuchen, sich mitzufreuen. Verstehen werdet Ihr, liebe Männer, sowieso nie, warum genau dieses Teil noch auf die Kommode muss - da ist eh schon kein Platz mehr. Also verschwendet ab jetzt keine Zeit mehr, über uns nachzudenken. Wenn Ihr Euch über die Frauen wundert, reicht das völlig. Wundern kann und muss man sich über die drei jungen, engagierten und kreativen Unternehmerinnen. Seit zehn Jahren beleben sie mit Ideenreichtum und Geschick das Geschäftsleben in der Ribnitzer Straße. Wie man sich unschwer vorstellen kann, war und ist es nicht immer leicht. Aber davon spürt man als Kunde nichts, denn zu jeder Zeit wird man hier mit einem Lächeln empfangen. Auch dann, wenn man vielleicht mal nichts findet. Hut ab für diese Frauenpower. Hut ab für dieses Durchhaltevermögen. Hut ab für 360 manchmal lange Monate. Danke, Anke, Iris und Angela. Ich wünsche Euch auch im Namen vieler anderer zufriedener und dankbarer Kundinnen weiterhin Kraft und immer ein nettes Publikum!

Eure Anke Griese

## Impressum

Mitteilungsblatt mit amtlichen Bekanntmachungen  
der Gemeinde Graal-Müritz

Der Gemeindekurier wird kostenlos an  
alle Haushalte Graal Müritz ausgetragen

**Herausgeber:** Verlag + Druck LINUS WITTICH KG  
Röbeler Straße 9, 17209 Sietow

**Druck:** Druckhaus WITTICH  
An den Steinenden 10, 04916 Herzberg/

Elster

Tel. 03535/489-0

**Telefon und Fax:**

**Anzeigenannahme:** Tel.: 039931/57 90  
Fax: 039931/57 9-30

**Redaktion:** Tel.: 039931/57 9-16  
Fax: 039931/57 9-45

**Internet und E-Mail:** www.wittich.de, E-Mail: info@wittich-sietow.de

### Verantwortlich:

**Amtlicher Teil:** Der Bürgermeister  
**Außeramtlicher Teil:** Mike Groß (V. i. S. d. P.)

**Anzeigenanteil:** Jan Gohlke

**Erscheinungsweise:** monatlich, wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte im Amtsbereich verteilt

**Auflage:** 3.200 Exemplare

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben die Meinung des Verfassers wieder, der auch verantwortlich ist. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zzt. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel-exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen. Der Gemeindekurier wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte im Amtsbereich ausgetragen. Darüber hinaus kann er über die Gemeindeverwaltung gegen Entrichtung der Portogebühr bezogen bzw. abonniert werden. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4c-Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung. Die Vervielfältigungs- und Nutzungsrechte der hier veröffentlichten Fotos, Bilder, Grafiken, Texte und auch Gestaltung liegen beim Verlag. Vervielfältigung nur mit schriftlicher Genehmigung des Urhebers.

VERLAG + DRUCK **LINUS WITTICH KG**  
Heimat- und Bürgerzeitungen



**TAXI Mario Schrieber**  
0172/3 17 11 57

## SUCHE

für 4 Bungalows, im „Ostseecamp und Ferienpark Rostocker Heide“ Graal-Müritz, zuverlässigen und verantwortungsbewussten Betreuer, zwecks Reinigung und Schlüsseldienst.

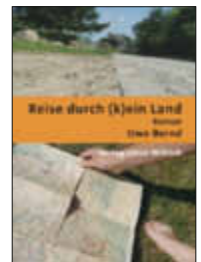
**Tel.: 0 33 71/ 61 51 48**

## Reise durch (k)ein Land Schicksale in der DDR - Uwe Bernd

Kein Stasi-Grusel, Grenzregime-Horror und keine Dissidenten-Drangsalierungen - und doch gewährt dieses Buch seit dem Mauerfall den wohl detailliertesten Einblick in den täglichen Wahnsinn DDR mit all seinen Facetten. Drei 19-jährige Männer sind auf Tramp-Tour quer durch die kleine Republik. Auf ihrer Reise ohne Ziel, ohne Zelt und ohne Zeitlimit, mit dem Motto „Bei Langeweile vor-sichtshalber Stellungswechsel“ begegnen ihnen jene Menschen, die sich im Sozialismus auf ihre Art eingerichtet haben. Sie treffen zum Beispiel auf Parteibonzen, Betriebsleiter, Polizisten, Arbeiter, Soldaten ebenso Punks, BRD-Touristen, Blueser, Prostituierte, Anarchisten.

**6,50€**  
zzgl. Versand

ISBN-978-3-00-28678-0



Bestellung unter:  
www.wittich.de  
oder

Verlag + Druck  
**LINUS WITTICH KG**  
Röbeler Straße 9  
17209 Sietow  
oder  
039931/579-0



## Berufliche Selbständigkeit als Arbeitsmodell der Zukunft

- Anzeige -

Der moderne Arbeitsmarkt ist einem tiefgreifenden Wandel unterworfen, die Anforderungen an die Berufstätigen steigen. Zum Tag der Arbeit am 1. Mai zeigt eine aktuelle Studie im Auftrag der Amway GmbH: Unternehmer zeichnen sich durch Fähigkeiten aus, die im Arbeitsleben von morgen wichtig sind.

Diskussion um moderne Arbeitsmodelle leisten und Selbständigkeit fördern.“ In Deutschland stehen 59 Prozent der Befragten der beruflichen Selbständigkeit positiv gegenüber. Davon kann sich knapp jeder Zweite vorstellen, ein eigenes Unternehmen zu gründen und sich vom Arbeitnehmeralltag zu verabschieden.

So glauben 84 Prozent der Deutschen und 78 Prozent der Befragten in 16 europäischen Ländern, berufliche Selbständigkeit werde in den nächsten zehn Jahren weiter an Bedeutung gewinnen oder gleich wichtig wie heute sein. „In der Selbständigkeit ist man der Entwicklung auf dem Arbeitsmarkt einen Schritt voraus“, so Dimitri van den Oever, Geschäftsführer der Amway GmbH. „Das haben auch unsere 85.000 selbständigen Amway Vertriebspartner in Deutschland erkannt. Mit unserer Studie wollen wir einen Beitrag zur

WIRTSCHAFTSUNTERSUCHUNG: WIRTSCHAFTSUNTERSUCHUNG NACH VON ANGESTELLTEN?



Quelle: Amway European Entrepreneurship Report 2012  
N= 973 Befragte ab 14 Jahre

## BEILAGENHINWEIS

Diese Ausgabe enthält eine Beilage von  
**IMMOBILIEN MARC RIEDIGER**



# Bestattungshaus *Holger Wilken*

*Wir beraten Sie auch gern zu Hause*

Erdbestattung Feuerbestattung Seebestattung Waldbestattung	Im Klenow Tor 18109 Rostock A.-Tischbein-Str. 48	Reutershagen 18069 Rostock Tschaikowskistr. 1	Tolltenwinkel n. d. OSPa 18147 Rostock S.-Allende-Str. 28	Bestattungs- vorsorge Bestattungs- finanzierung
---	--	---	---	--

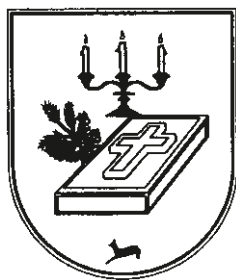
**Tag & Nacht erreichbar Tel. 0381 - 80 99 472**

[www.bestattungen-wilken.de](http://www.bestattungen-wilken.de) [info@bestattungen-wilken.de](mailto:info@bestattungen-wilken.de)

# Ihre Helfer in



Familienangehörige, Freunde  
oder Bekannte eines  
Verstorbenen haben unter  
**[www.wittich.de](http://www.wittich.de)**  
die Möglichkeit, eine  
Traueranzeige sowie eine  
spätere Danksagung  
selbst zu gestalten.



Ribnitz-Damgartener Bestattungshaus

## Rehberg

vom Handwerk geprüfter Bestatter

Erd-, Feuer- und Seebestattungen  
Überführungen im In- und Ausland

Gänsestraße 27  
18311 Ribnitz-Damgarten

**0 38 21/25 71**

# *schweren Stunden*

## BEERDIGUNGSKONTOR

### Bodenhagen

seit 1926 in Rostock  
Inhaber: Holger Jakob

Erd-, Feuer- und Seebestattungen  
• Überführungen

Strempelstraße 8 • 18057 Rostock  
Telefon (03 81) 200 14 14, 200 14 40  
[www.bestattungen-bodenhagen.de](http://www.bestattungen-bodenhagen.de)

## Traueranzeige

### Liebe Graal-Müritzer!

Es ist mir ein tiefes Bedürfnis, Ihnen für die zahlreiche Teilnahme an der Trauerfeier, für die liebevoll gesprochenen und geschriebenen Worte und die vielen schönen Blumen zu danken.

Sie haben alle mit dazu beigetragen, dass meine Mutter

### Hildegard Geißler

einen würdigen Abschluss ihres erfüllten Lebens gefunden hat.

Tochter Rosita Knopp  
und Familie



**A bis Z****Fachmann****SERVICE & QUALITÄT**

Hier finden Sie den richtigen Ansprechpartner!

**Rundum gut beraten**

Jeden Monat kostenlos in jeden erreichbaren Haushalt

**Gemeinde KURIER**Ostseeheilbad Graal-Müritz  
Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Graal-Müritz

Ihr persönlicher Ansprechpartner

**JENS PFANN**Telefon: 0171/9 71 57 37  
j.pfann@wittich-sietow.de

Ich bin telefonisch für Sie da.

**KIRSTEN BUNGE**Telefon: 039931/5 79 50  
k.bunge@wittich-sietow.de**VERLAG + DRUCK LINUS WITTICH KG**Röbeler Straße 9 · 17209 Sietow  
Tel. 03 99 31/5 79-0 · Fax 03 99 31/5 79-30  
e-mail: anzeigen@wittich-sietow.de  
www.wittich.de**MODESHOP**

Kastanienallee 7 · 18181 Graal-Müritz

**Textilien - Unterwäsche - Teppiche - Tischdecken  
Geschenke****10 Jahre Jubiläum***wir sagen Danke!***vom 06. Mai bis zum 11. Mai 2013****10% Rabatt auf alles!**auch auf bereits reduzierte Ware - Kleidung - Unterwäsche -  
Tischdecken - Schuhe - Socken - Taschen - Geschenke

Ihr Modeshop

**Unter dem Motto von E. M. Arndt  
„dem Fröhlichen blüht  
der Baum des Lebens“**laden wir wieder  
zu Freuden für Gaumen und Sinne am  
**Sonnabend / Sonntag, 25. / 26.05.2013**zum „Tischlein deck dich“  
ins Seehotel Düne mit einem  
4-Gänge-Menü und Schoppen Wein ein!Am Sonnabend unterhalten wir Sie wieder  
mit Live-Musik ab 18.00 Uhr!  
(pro Person 19,90 €, um Voranmeldung wird gebeten!)Seehotel Düne · Strandstr. 64 · 18181 Graal-Müritz  
Tel.: 038206 13990 · Fax: 038206 139919  
www.seehotel-duene.de

# Rollrasen - Grüner Start in den Frühling

1 Palette 50 m<sup>2</sup>, 3,48 €/m<sup>2</sup> (inkl. Mwst. ab Feld), Lieferung und Verlegung auf Anfrage

- Gestaltung von Außenanlagen und Pflege
- Kleinkläranlagen - Nachrüstung und Umbau

Ihre Experte für  
Garten & Landschaft**Wir bilden zum Landschaftsgärtner aus**

galabau-schingen.de

Petschow | Zur Kösterbeck 22 | 18196 Dummerstorf | Tel. 038204 12042

Eine der beliebtesten Ferienregionen Deutschlands ...

## Schöne Urlaubstage im Ferienland Cochem an der Mosel



## Jetzt ist Zeit für Ihre Urlaubsplanung.

Fordern Sie unsere neuen Programme an:

- **Frühlingserwachen an der Mosel**  
jede Menge Freizeit-Tipps und Veranstaltungen
- **Eventpauschalen das ganze Jahr über**  
für jeden Kurzurlaub das Richtige
- **Mosel Wander-Wochenenden**  
im Frühjahr/Frühsummer 2013 – ideal für Naturfreunde und Genießer
- **Weinfestkalender 2013**  
Übersicht der wichtigsten Termine



Tourist-Info Ferienland Cochem  
Endertplatz 1 · 56812 Cochem  
Tel. (0 26 71) 60 04-0 · Fax 6004-44  
info@ferienland-cochem.de  
www.ferienland-cochem.de  
www.cochem.de

Ferienland  
**Cochem**  
Die Mosel erleben

# Auf 4 Rädern in den Frühling

## DER NEUE MITSUBISHI SPACE STAR.

RAUM FÜR MEHR.



SPACE STAR 1.0\*  
8.990 €



Abb.: SHINE+

### LASSEN SIE SICH VOM NEUEN SPACE STAR ÜBERRASCHEN!

Der neue Space Star – einfach überzeugend: durch hohe Effizienz dank moderner Motoren. Bestwerte beim Verbrauch. Kleinen Wendekreis. Großen Innenraum. Hohe aktive und passive Sicherheit mit 6 Airbags, Sicherheits-Fahrgastzelle (RISE) und elektronischer Stabilitäts- und Traktionskontrolle (MASC/MATC). Testen Sie alle eindrucksvollen Details des neuen Space Star jetzt persönlich.

#### PROBEFAHRT UND IHR ANGEBOT BEI:

**Autohaus Gebr. Müller GmbH**, Gewerbegebiet am  
Tannenköppl, 18195 Tessin, Telefon 038205/701-0,  
Fax 038205/701-30, [www.gebr-mueller.de](http://www.gebr-mueller.de)

\* Messverfahren RL 715 / 2007 EG: Space Star 1.0 (l/100 km) innerorts 5,0 / außerorts 3,6 / kombiniert 4,2 / CO<sub>2</sub> Emission kombiniert 96 g / km / Effizienzklasse B

Einfach mal durchatmen,  
auch wenn einem der Ausblick  
den Atem raubt!

## Mein Deutschland

Entdecken Sie die schönsten Orte Deutschlands und genießen Sie einen unvergesslichen Urlaub im eigenen Land! Lassen Sie sich von unseren Urlaubsmagazinen inspirieren.  
Mehr Informationen unter [www.ebook.wittich.de](http://www.ebook.wittich.de).

## Glückwünsche zur Geburt

# AZweb

Bequem  
**Familienanzeigen**  
online ...  
gestalten und schalten

**15 %**  
Preisvorteil bei  
**AZweb**  
gültig bis 31. August 2012!

### Ihre Vorteile bei der Online-Buchung:

- ✓ verlängerte Annahmeschlüsse
- ✓ wenn Sie Ihre Anzeige online buchen,  
**nutzen Sie Ihre  
15 % Preisvorteil!**
- ✓ Schalten Sie jetzt Ihre Familienanzeige

[www.familienanzeigen.wittich.de](http://www.familienanzeigen.wittich.de)

Ihre Privatanzeige mit AZweb



## Wir wünschen allzeit gute Fahrt!





# Haus, Hof & Garten

Ihre kompetenten Fachpartner vor Ort

## Vergleichen lohnt sich

Für die Auswahl des Umzugsunternehmens sollten nicht nur die Kosten ausschlaggebend sein. Die Empfehlungen von Freunden und Bekannten sind häufig eine gute Quelle, um einen seriösen Anbieter zu finden. Daneben lohnt sich aber auch die Suche auf speziellen Online-Portalen, auf denen verschiedene Speditionen ihre Leistungen anbieten. Seriöse Umzugsunternehmen werden sich vor dem Umzug die alte Wohnung ansehen, den Aufwand abschätzen und einen detaillierten Kostenvoranschlag erstellen. Wichtig ist es auch, sich zu erkundigen, wo sich der Versicherungssitz des Umzugsunternehmens befindet. Im Schadensfall kann es durchaus sein, dass externe Dienstleister an ihren Versicherer verweisen, der im Ausland sitzt und in Englisch korrespondiert. Ein guter Hinweis darauf, dass man es mit einem seriösen Unternehmen zu tun hat, ist auch, wenn die Speditionen in Regionalverbänden zusammengeschlossen sind. Eine Adressenliste bekommt man beim Bundesverband der Deutschen Möbelspeditionen, dem AMO ([www.amo.de](http://www.amo.de)).

Türen  
Fenster  
Innenausbau  
Treppen  
Küchen



**Schwanenberg 14 • Graal-Müritz**

Fon (03 82 06) 77 860 • Fax (03 82 06) 77 861 • Mobil 01 72/9 77 49 76  
E-Mail: [info@maikfranz.de](mailto:info@maikfranz.de) • Internet: [www.maikfranz.de](http://www.maikfranz.de)

## DACHDECKERMEISTER

### BERND MINDEMANN

- Dacheindeckungen aller Art
- Dachklempnerei
- Dachstuhlarbeiten
- Einbau von Wohndachfenstern
- Schornsteinsanierung
- Abriss von Asbestzementprodukten nach TRGS 519
- Kaminkopfverkleidung
- Wetterfahnen



18182 Oberhagen · Haus 18  
Tel. 038202/30757 · Fax: 29126  
Mobil: 0170/2301404  
[www.Mindemann.de](http://www.Mindemann.de)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Finanzierung  
abgelehnt?  
Kein  
Eigenkapital?**

Wir finanzieren  
Ihre Immobilie zu  
100 % auch ohne  
Eigenkapital!

Jetzt anrufen:

**Hannelore Müller-Lange**  
BKM Bausparkasse Mainz  
Fon 038203 - 84222  
Mobil **0172 - 3810916**

**BKM**  
ImmobilienService GMBH

-Anzeige-

## Wichtig für Eigentümer

### Kennen Sie den Wert Ihrer Immobilie?

**Rostock.** Als Haus- oder Wohnungsbesitzer ist es gut, den Wert der eigenen Immobilie zu kennen. Schließlich kann sich immer eine Situation ergeben, die einen Verkauf notwendig macht. Mögliche Gründe sind ein Berufswechsel, die Aufhebung der Lebensgemeinschaft, Erbauseinandersetzungen, überraschender Geldbedarf oder ein altersbedingter Umzug. Wer dann schon weiß, was der Markt hergibt, kann sofort han-

deln. Deshalb bietet der BKM ImmobilienService Eigentümern jetzt eine Werteinschätzung zum günstigen Preis auf der Basis von aussagekräftigen Daten, wie z.B. dem Baujahr, der Lage und der Wohnfläche.

Mehr Infos erhalten Sie bei Hannelore Müller-Lange, Bezirksdirektorin der BKM – Bausparkasse Mainz AG, Telefon 038203/84222 oder Handy 0172/3810916. BKM



ENTSORGUNG IST PROFISACHE!

**Jetzt Container von  
Nehlsen bestellen.**

Rufen Sie an, wir beraten Sie gerne:  
**03821 7116-0**

Weitere Informationen:  
[www.nehlsen.com](http://www.nehlsen.com)



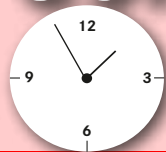
Nehlsen GmbH & Co. KG  
Betriebsstätte Ribnitz-Damgarten | An der Mühle 11 | 18311 Ribnitz-Damgarten  
Tel.: 03821-7116-0 | Fax: 03821-7116-99 | [info.ribnitz@nehlsen.com](mailto:info.ribnitz@nehlsen.com)



- Altbau-Sanierungen
- Neubaeindeckungen
- Bauklempnerarbeiten
- Schornsteinverkleidung
- Schornsteinsanierung
- Dachbegrünung
- Zinkblecharbeiten
- Solartechnik

**R & W Bedachungsgesellschaft Rostock mbH**  
Dorfstraße 35, 18184 Klein Kussewitz, fon 03 82 02-45 01 3

# Service



**RUND UM  
DIE UHR!**



Foto: LW-Archiv

## ...genießen am Meer. Strandhus RESTAURANT

Wir laden Sie herzlich zu uns ein,  
besonders zu unseren Events am:

**9. MAI zum Herrentag** ab 12 Uhr  
Eisbeissen und Unterhaltung mit DJ

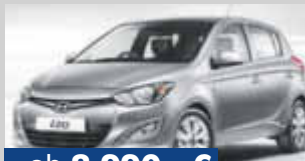
**19. MAI Pfingstfest**, Grillen mit Livemusik

**1. JUNI Strandhus feiert  
35-jähriges Firmenjubiläum**

Spaß den ganzen Tag u.a. mit Ponyreiten,  
Kinderschminken, Kuchenbasar, Musik & Grillen  
Das Strandhusteam freut sich auf Ihren Besuch.  
täglich ab 11 Uhr geöffnet

Strandstraße 65 · 18181 Graal-Müritz  
[www.gaststaette-strandhus.de](http://www.gaststaette-strandhus.de)

## Bei uns zu Top-Preisen



ab **8.990,- €**

### Hyundai i20

ABS, ZV, Radio/CD, Servolenkung, el. Fensterheber, ESP, WFSP, Isofix-Kindersitzbefestigung u.v.m.

### Hyundai ix20

Bordcomputer, Klima, ABS, ZV, ESP, Servo, Radio/CD, el. Fensterheber, WFSP, Isofix-Kindersitzbefestigung u.v.m.



ab **12.990,- €**



**12.900,- €**

### Hyundai i30

ABS, Airbag, Alarmanlage, ZV, SV, WSP, NSW, el. u. Beheizb. Außensp., El. FH, ESP, Klima, LED-Tagfahrlicht u. v. m.

[www.hyundai.de](http://www.hyundai.de)

Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 4,7 - 8,8 und CO2-Emission (g/km) 108 - 231 Effizienzklasse A-D

Fahrzeugaabbildungen enthalten z. T. aufpreispflichtige Sonderausstattungen



Am Tannenkopp 1  
18195 Tessin  
Telefon: 03 82 05-70 10  
Fax: 03 82 05-7 01 30

[autohaus@gebr-mueller.de](mailto:autohaus@gebr-mueller.de) • [www.gebr-mueller.de](http://www.gebr-mueller.de)

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

## Mai Specials:

### 01.-31. Mai Meersalz-Öl-Peeling

Peeling für gepflegte samtweiche Haut  
Dauer: 25 min

### Freitag, 10. Mai Mitternachtssauna „Südseetraum“

20.00-01.00 Uhr stündlich Spezialaufgüsse

## Jetzt wieder:

Unser Biergarten öffnet für Sie  
jeden Freitag + Samstag ab 17.00 Uhr  
mit vielen leckeren Grillangeboten



## AQUADROM

Gesundheit | Sport | Wellness  
im Ostseeheilbad Graal-Müritz

## Herrentag & Muttertag Specials:

### Herrentag, 09. Mai

#### Grillparty für Groß und Klein

mit Spielangeboten (u.a. Tischtennis, Tischkicker, Federball, Basketball, Hula Hoop ... bei schlechtem Wetter in der Halle)  
ab 12.00 Uhr im Biergarten

Herrengedeck für 5,50 €:

1 Pilsner (0,3 l),  
1 Bratwurst + 1 Kümmel o.  
Kümmerring (2 cl)

Damengedeck für 5,50 €:  
1 Schoppen Wein (0,2 l) und  
1 Putensteak

Kindergedeck für 5,00 €:  
Mc Aquadrom-Burger,  
Softdrink (0,2l) und  
1 Lolli

#### Ostseealgen-Packung

im Wärmeschwebbett  
Dauer: 30 min

**17,50 €**  
anstatt 23,00 €

### Muttertag, 12. Mai

#### Anti-Stress-Massage

Auszeit vom Alltag  
Dauer: 50 min

**36,00 €**  
anstatt 44,00 €

#### Muttertagsmenü

ab 11.00 Uhr im Restaurant  
Rucolasuppe mit Spargel, Lachs-Zander-Roulade  
auf Spargelgemüse und Butterreis, Erdbeerparfait  
auf Eierlikörspiegel und Minz-Pesto  
Vor Anmeldung erbeten: 038206/87950

**22,50 €**  
pro Person

## Pfingsten im Restaurant

### 18.-20. Mai „Pfingstmenü“

ab 11.00 Uhr im Restaurant  
Kerbelschaumsüppchen mit Räucherlachs, im  
Schinkenmantel gebratenes Schweinefilet mit  
Spargelspitzen an Bärlauch-Hollandaise und  
neuen Kartoffeln, Mascarponecreme mit  
frischen Erdbeeren und Schokolade  
Vor Anmeldung erbeten: 038206/87950

**22,50 €**  
pro Person



Die neue  
Spargelkarte  
ist da

Täglich von Mo-So: 9.30-21.30 Uhr | Di/Do: ab 8.00 Uhr Frühschwimmen

Buchenkampweg 9 | 18181 Graal-Müritz | Telefon: 038206/8 79 01 | [info@aquadrom.net](mailto:info@aquadrom.net)

[www.aquadrom.net](http://www.aquadrom.net)



# Pfingsten im Park

## 18. - 20. Mai

### Rhododendronpark Graal-Müritz

Eintritt frei

#### Samstag, 18. Mai

16:00 Uhr

„Boom“ The Kid's Show  
Kinderparty mit Jörg Hinz  
Konzertpavillon im Park

ab 19:30 Uhr

„Die Jörg Hinz Schlagershow“  
Konzertpavillon im Park

#### Sonntag, 19. Mai

14:30 Uhr

Tidemore  
Gitarrenklänge  
Konzertpavillon im Park

15:00 Uhr

„Großschach“  
Schachverein Graal-Müritz im Park

#### Montag, 20. Mai

10:00 Uhr

Parkführung mit der Rhododendronkönigin\*  
Treff: Park/Eingang Fischerweg

11:00 Uhr

Kräuterwanderung mit Antje Katreniok\*  
Treff: Konzertpavillon

14:30 Uhr

Puppentheater  
Märchen der Gebrüder Grimm  
Konzertpavillon im Park

15:30 Uhr

Parkführung mit der Rhododendronkönigin\*  
Treff: Park/Eingang Fischerweg

\* kostenpflichtig

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*

### Jetzt auch bei uns! Die Peugeot Scooters Modelle 2013!


[www.peugeot-scooters.de](http://www.peugeot-scooters.de)

#### Autohaus

### Klaus Schmidt e.K.

**PEUGEOT VERTRAGSPARTNER**

Rostocker Straße 2 - 18311 Ribnitz-Damgarten

Tel: 03 821 / 89 20 0 FAX: 03 821 / 89 20 15

 Email: [info@peugeot-schmidt.de](mailto:info@peugeot-schmidt.de)

 Internet: [www.peugeot-schmidt.de](http://www.peugeot-schmidt.de)


### Wohnungen am Barther Hafen



**direkt am Barther Yachthafen mit  
wunderschönem Blick über den Bodden bis  
zum Fischland - Darß - Zingst liegt dieses neu  
erbaute Wohnhaus**

- Wohnflächen 66 m<sup>2</sup> - 122 m<sup>2</sup>
- 2 - 4 Zimmer
- Terrassen oder Balkone
- Vollbäder mit Tageslicht
- individuelle Bemusterung
- PKW-Stellplatz
- inkl. Kellerraum
- gewerbliche Ferienvermietung möglich

**Preise ab 115.000 €** zzgl. 3,57 % Käuferprov.

**ImmobilienZentrum Graal-Müritz**

Kurstraße 18 · 18181 Seeheilbad Graal-Müritz

 Marc Riediger · Tel.: 0381 643-1117 · [mriediger@ospa.de](mailto:mriediger@ospa.de)

 In Vertretung der LBS IMMOBILIEN GMBH  
[www.ospa.de](http://www.ospa.de)
**OstseeSparkasse  
Rostock**

# A bis Z Fachmann

Hier finden Sie den richtigen Ansprechpartner!



**Alles neu macht der Mai, und wir sind dabei!**  
**Probieren Sie unser neues Gerstenbrot**  
**und teilen Sie uns Ihre Meinung mit!**  
**Auch neu ab Mai - immer samstags**  
**Mais-Chili-Baguette, ideal als Beilage beim Grillen!**



**„30 Jahre Rhododendron-Parkfest“**  
**wir sind dabei! vom 24.05. - 26.05.13**  
**erwarten wir Sie an unserem Backstand!**



**Wir freuen uns bis dann!**

**Ihr Team der Bäckerei Gottschalk KG**  
 Tel. 038206/77260 · Fax 038206/78220  
 Zur Seebrücke 2 · 18181 Graal Müritz

[www.baeckerei-gottschalk.de](http://www.baeckerei-gottschalk.de)



IFA  
**GRAAL-MÜRITZ**  
 HOTEL, SPA & TAGUNGEN  
 GRAAL-MÜRITZ - OSTSEE - DEUTSCHLAND  
 ★ ★ ★ ★  
 SUPERIOR

*Z* **WISCHEN WALD & WELLEN**  
**HONIGTRAUM -**  
**Ein Fest für Haut und Sinne**

Verfeinern Sie Ihr Hautbild. Honig in Form von Peeling wirkt stabilisierend auf den gesamten Feuchtigkeitshaushalt und macht Ihre Haut streichelzart.

- Aroma-Honig-Peeling
- Aromabad mit Ylang-Ylang
- Honig-Sahne-Ganzkörpermassage
- Ruhephase

ca. 90 min 85,00 € p. P.

## RESTAURANT ORANGERIE

**THEMENBUFFETS** ab 18:00 Uhr, 27,- € p. P.

- |           |  |
|-----------|--|
| Montags   | <b>MECKLENBURGER ABEND</b>   |
| Mittwochs | <b>SPANISCHER od. KARIBISCHER ABEND</b><br>(wöchentlich wechselnd) |
| Freitags  | <b>FISCHABEND</b>  |
| Samstags  | <b>ITALIENISCHER ABEND</b>   |

## KAMINBAR

- PIANOMELODIEN** - Mittwochs ab 20:30 Uhr, Eintritt frei
- LIVE MUSIK** - Freitags ab 20:30 Uhr, Eintritt frei
- TANZABEND** - Samstags ab 20:30 Uhr, Eintritt frei
- TANZTEE** - Sonn- u. feiertags ab 14:30 Uhr, Eintritt frei

Waldstraße 1, 18181 Graal-Müritz  
 T. +49 (0) 38206-73.4520 F. +49 (0) 38206-73.4444  
[ifa-graal-mueritz-hotel.com](http://ifa-graal-mueritz-hotel.com) [graal-mueritz@ifahotels.com](http://graal-mueritz@ifahotels.com)

## Gruppenreise

- ab/bis Graal-Müritz
- Reiseleitung durch das Reisebüro Schulz
- Reisebus bleibt vor Ort



## Flusskreuzfahrt Donau im Dreiviertel Takt

### DERTOUR Amadeus ♦♦♦♦

Reiseverlauf: Passau – Budapest – Passau

Flusskreuzfahrt ab/bis Passau, 7 Nächte in einer 2-Bett-Kabine inkl. Vollpension,  
 Reiseterrain: 18.-25.10.2013

Pro Person ab **€ 699**  
 Einzelkabine ab 979 €

### Anreisepaket

An- und Abreise in einem modernen  
 Kofahl-Reisebus (Bus bleibt vor Ort)

Pro Person ab **€ 100**

### Ausflugspaket

5 Ausflüge (z. B. Stadtrundfahrten)

Pro Person ab **€ 116**



... und Sie bestimmen,  
 wo's langgeht.

Weitere Informationen und Buchung:



### REISEBÜRO SCHULZ

Lange Straße 28 · 18181 Graal-Müritz · Tel.: 038206 77250  
[www.reisebuero-schulz.de](http://www.reisebuero-schulz.de) · [reisen@reisebuero-schulz.de](mailto:reisen@reisebuero-schulz.de)

Öffnungszeiten: Mo-Fr: 9.00-18.00 Uhr  
 Sa: 9.00-13.00 Uhr

## AK Tiefbau & Rohrleitungsbau GmbH

- ▶ **Baumpflegearbeiten-, Baumfällarbeiten & Stubbenrodungen**
- ▶ **Gartenpflegearbeiten**
- ▶ **Lieferung von Füll- & Mutterboden, Kompost, Kies & Naturstein**
- ▶ **Lieferung und Einbau von Zaunanlagen,**
- ▶ **Erdarbeiten**
- ▶ **Pflasterarbeiten**
- ▶ **Betonarbeiten** (Fundamente & Bodenplatten einschließlich Medienanschlüsse, Kernbohrungen)
- ▶ **Sie haben Probleme mit der Entwässerung - wir helfen**
- ▶ **Rohrverlegearbeiten** (TW, RW, SW..)
- ▶ **Regenwasserzisternen/Biokläranlagen**
- ▶ **Abwassertank** (1000 - 5000 l auch für Kleingärten)
- ▶ **Abbrucharbeiten** (im Innen- und Außenbereich)
- ▶ **Asbestentsorgung entspr. TRG S519**
- ▶ **Haushaltsauflösungen**
- ▶ **Entsorgung von Unrat und Schrott**
- ▶ **Dachrinnenreinigung**
- ▶ **Vermietung von** Rüttelplatten, Laser, Bautrockner, Betonmischer, Tauchpumpen, Bohrhammer, Bohrmaschine, Handkreissäge, Kompressor, Hochdruckreiniger, Motorhacke, Bodenfräse, Schuttrutsche, Industriesauger, Holzspalter, Bagger, Fassadenrüstung, Hebebühne
- ▶ **Fuhrdienstleistungen**
- ▶ **Saugpumpen und Naßsauger zu vermieten o. zum Verkauf**
- ▶ **Weitere Leistungen auf Anfrage.**



## GM Haus- & Grundstückspflege

Geschäftsführer Andreas König

**AK Tiefbau & Rohrleitungsbau GmbH**

Dr. Leber Str. 4  
 18181 Graal-Müritz

Tel. 03 82 06/1 45 95  
 Mobil: 01 72/3 81 17 26  
 Fax: 03 82 06/1 45 94  
 e-mail: [k-i-n-g@gmx.de](mailto:k-i-n-g@gmx.de)

[www.ak-tiefbau.de](http://www.ak-tiefbau.de)